

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Schweizer Ingenieur und Architekt**

Band (Jahr): **107 (1989)**

Heft 41

PDF erstellt am: **22.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Zum Titelbild

Dalabrücke

Strassenbrücke über die Dala zwischen Leuk und Varen im Wallis.

Bauherr:
Staat Wallis

Experten:
Herr J.-C. Badoux, Prof. ETHL
Herr F. Descœudres, Prof. ETHL

Projekt:
Ingenieurbüro Zumofen & Gienz, Leukerbad/Steg
Zwahlen & Mayr SA, Aigle

Ausführung:
Rhônebau AG, Turtmann
Zwahlen & Mayr SA, Aigle
Giovanna Frères A., Monthey

Die Verbundbrücke mit Schrägstützen hat eine Gesamtlänge von 209 m. Die Schrägstützen ermöglichen eine Aufteilung der Spannweite in drei Felder. Die Randfelder haben eine Länge von 62 m und das Mittelfeld eine Länge von 85 m. Die Schrägstützen sind 51 m lang. Sie sind eingespannt in den Kästen des Brückentisches und gelenkig gelagert am Stützenfuss.

Die Metallkästen in einem Abstand von 7 m tragen die Brückenplatte aus Beton. Verbunden mit dieser Platte ergeben sie eine sogenannte Verbundkonstruktion aus Stahl und Beton.

Die Brücke ist eine Gerade mit einem Längsgefälle von 5,4%

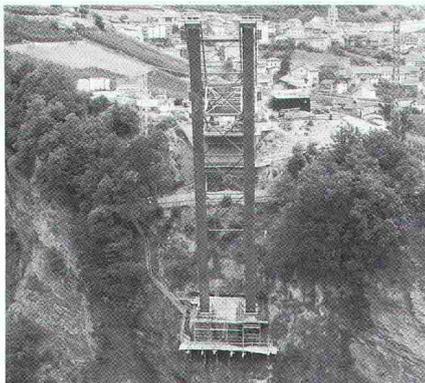
Gewicht der Metallkonstruktion: 950 Tonnen
Mit ihren zahlreichen und aufsehenerregenden Bauwerken hat sich Zwahlen & Mayr SA einen Namen als dynamisches Stahlkonstruktionsunternehmen gemacht und bewiesen, dass es seine grosse Erfahrung und neueste Spitzentechnologie gezielt einsetzen kann.

Zwahlen & Mayr SA ist eine bedeutende Baufirma in der französischen Schweiz. Sie belegt eine führende Position in der Konstruktion von kombinierten Eisenbahn- und Strassenbrücken sowie im Bau von grossangelegten Gebäudekomplexen, die hohes technisches Wissen und entsprechendes Können erfordern.

Lösungen, die überzeugen.

ZM

Zwahlen & Mayr SA
Société d'études et de constructions
métalliques
CH-1860 Aigle



Inhalt

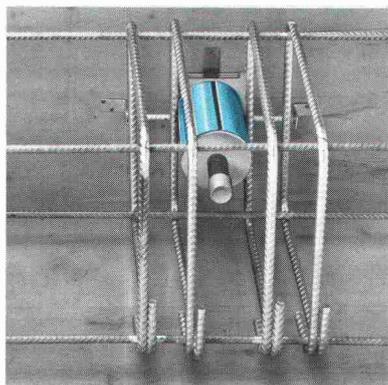
Zeitfragen	Innovationsförderung im SIA <i>J. W. Schregenberger, Horgen</i>	1099
	Die Maschine - Antrieb und Spielball der Entwicklung der menschlichen Gesellschaft <i>A. Jacob, Schaffhausen</i>	1101
Werkstoffe	Korrosion und Korrosionsschutz im Bauwesen <i>H. Böhni, Zürich</i>	1106
Maschinenbau	Pumpensumpfbemessung in Abwasserpumpwerken <i>I. V. Dašek, Oberengstringen</i>	1107
Bautechnik	Beton und Umweltschutz	1113
Wettbewerbe	Bibliothèque de France (D). Schweiz. Bankverein, Biel (D). Schulhaus und Kindergarten, Gossau ZH (E). Erweiterung Schulanlage Stadel ZH (E). Wohnüberbauung Laax GR (E). Öffentliche Bauten, Stetten AG (E). Schulhaus und Feuerwehrdepot, Tägerwil SH (E). Seniorenzentrum, Meilen ZH (E). Seniorenwohnungen, Oensingen SO (E). Erweiterung Schulanlage, Ufhusen LU (E). Überbauung Jungfraustrasse, Interlaken BE (A). Schul- und Sportanlage Wies, Heiden AR (A). Öffentliche Gebäude, Pazzallo TI (A)	1117
Aktuell	Bevölkerung auf dem Land wächst. Schwankendes Gewicht der privaten Bautätigkeit. Beruhigung in der Bauwirtschaft? Erste 12er-Gondelbahn im Bündnerland. Unternehmenserfolg durch Personalentwicklung	1122
Hochschulen	Weiterbildung im Bauingenieurwesen	1123
SIA-Mitteilungen	Vielfältiges Angebot des SIA. Vernehmlassung von SIA-Normen. Séances d'information «L'énergie dans le bâtiment». Fachgruppen. FAA: SIA und Entwicklungszusammenarbeit. FGF: Menschenkenntnis. Sektionen. Bern: Ausstellung A. Cruz/A. Ortiz	1124
B-Seiten	Laufende Wettbewerbe und Ausstellungen. Aus Technik und Wirtschaft. Veranstaltungen	B 193-196
Impressum	am Schluss des Heftes	

Ingénieurs et architectes suisses

Numéro 18/89	Rédaction: En Bassenges, 1024 Ecublens, tél. 021/693 20 98	
SIA	La SIA à Genève <i>par Jean-Claude Badoux</i>	405
Acoustique	Atténuation du bruit par des espaces intermédiaires <i>par Jean Stryjenski</i>	407

Cret-Querkraftdorne sind typisch für Aschwanden: Wir fabrizieren und vertreiben seit nunmehr vierzig Jahren Spezialprodukte für das Bauwesen. Cret-Dorne sind eine unserer patentierten Eigenentwicklungen, die wir selbst herstellen und für deren streng kontrollierte Qualität wir darum auch bürgen. Cret-Dorne für Querkraftübertragungen bei Dilatationsfugen ermöglichen sichere, einfachere und rationellere

A S

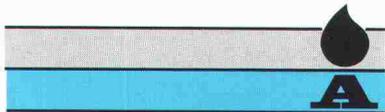


H W A N D E N

Konstruktionen. Mit ihren verschiedenen aufgabengerechten Ausführungen lassen sich die meisten Auflagerungsprobleme einwandfrei lösen. Und weil aufwendige Schalungs- und Armierungsarbeiten zum Beispiel bei Konsolen und Gerbergelenken entfallen, sind Cret-Dorne auch besonders wirtschaftlich.

Das Cret-Dornsystem von Aschwanden hat sich seit gut einem Jahrzehnt im praktischen Einsatz bewährt. In dieser Zeit ist es international mehrfach von Fachausschüssen zugelassen und ausgezeichnet worden.

F. J. Aschwanden AG · CH-3250 Lyss
Tel. 032 84 86 11 · Fax 032 84 47 42



Aschwanden

Eine Informationsreihe über die Zuverlässigkeit der Produkte von Sarna.

Dr. Juchli 552 SK



Wie man mit einem SarnaTent-Dach ein Einkaufs-Center attraktiv vergrössert.

Es gibt in der Tat kaum etwas, das man unter einem Dach aus Sarnafil nicht unternehmen kann.

Ein gutes Beispiel dafür ist sicherlich das Einkaufszentrum Kriens. Dort wurde der Pilatus-Markt erweitert. Eine ganz besondere Attraktion bildete die Neugestaltung des Garten-Centers mit einer Verkaufsfläche von 1100 m². Aber wie sollte man dieses Vorhaben überdachen? Und wie könnte ein harmonisches Zusammenfügen mit dem bestehenden Bau garantiert werden?

Die Lösung: Ein SarnaTent-Dach passt sich immer seiner Umgebung an.

Ganz im Gegensatz zu massiven Konstruktionen lässt sich ein Zeltdach von Sarna leicht in ein bestehendes Umfeld einfügen. Die Harmonie, welche sich dabei bildet, ist immer ästhetisch – so auch in Kriens.

Die massgeschneiderte Membrane aus Sarnafil wurde mit zwei Abspannungen direkt an der Fassade des Zentrums befestigt. Neun weitere Eckabspannungen mit Verankerungen sorgen für eine definitive Sicherung des Zeltdaches (Länge 42 m, Breite 35 m, Höhe 16 m). Hochpunktentlüftungen gewährleisten, dass selbst an Hundstagen keine Treibhausatmosphäre entsteht.

Das Riesenzelt verleiht dem Einkaufszentrum ein neues, attraktives Profil. Es wurde mittlerweile zum Wahrzeichen des ganzen Shopping-Centers.

Steht man unter dem Dach, wird übrigens ein weiterer, in diesem Fall wesentlicher Pluspunkt von SarnaTent deutlich: Die Lichtdurchlässigkeit von Sarnafil schafft winters wie sommers eine besonders angenehme Tageslicht-Atmosphäre, was bestimmt nicht nur den Pflanzen zugute kommt, sondern auch dem Einkaufserlebnis.

Leichtbauen mit SarnaTent ist nie und nimmer ein Risiko.

Ein Vorurteil, mit dem die Leichtbauweise nicht selten zu kämpfen hat, ist das Thema Sicherheit bzw. Solidität. Diesbezüglich kann SarnaTent allerdings einige Trümpfe bieten.

Die Membrane Sarnafil ist wetterbeständig, äusserst strapazierfähig, schwer brennbar, schmutzabweisend und – garantiert reissfest verschweisst. Jedes architek-

tonische Konzept kann leicht und felsenfest zugleich Gestalt annehmen. Diese Vorzüge hat die SarnaTent-Methode schon x-fach bewiesen: In der Zentralschweiz über Peru bis Australien und Saudi-Arabien.

Und noch ein Vorteil: Eine SarnaTent-Lösung steht nullkommaplötzlich.

So verlief das Projekt Kriens.

Der Architekt (B. Erculiani, Luzern) besprach mit Sarna die ungefähren Flächenmasse und seine Vorstellungen zur architektonischen Form. Aufgrund dieser Vorgaben entwickelte Sarna ein Modell, welches dem Gemeinderat vorgestellt wurde. Bauherr und Baukommission gaben ihr Einverständnis. Am 20. Juni 1984 lag die Auftragserteilung vor – 14 Wochen später konnte die neue Verkaufsfläche in Betrieb genommen werden.



Unter einem SarnaTent-Dach kann man noch viel mehr tun, als Ficus Benjamina verkaufen.

Es gibt Tausende von Möglichkeiten, die Flexibilität dieser Leichtbauweise zu nutzen. Wir schicken Ihnen gerne den Prospekt, der Ihnen Anregungen gibt, wie Sie Ihre Ideen mit SarnaTent realisieren können. Schreiben Sie an die Sarna Kunststoff AG, 6060 Sarnen, oder rufen Sie an (Telefon 041-66 99 66).

SarnaTent von  **Sarna**
Vo de Sarna. Das verhebet.



WIBEAG

**Computersysteme
für das Bauwesen**

St. Antonsgasse 4
CH-6300 Zug
Telefon 042 21 31 22
Fax 042 21 35 60

WIBEAG SA

**Solution informatique
pour le bâtiment**

112, rue de Lyon
CH-1203 Genève
Tél. 022 45 08 00
Fax 022 45 68 91

On-1

*Zwei führenden
Firmen der
Architektur- und
Haustechnik-EDV in
der Schweiz gehen eine
kooperative Verbindung ein:
Die Dr. Walder + Partner und
die WIBEAG verknüpfen ihr Know-how und
ihre Produkte. Das Resultat ist eine integrierte
EDV-Lösung mit den Stärken der beiden
Partner. Von WALDER kommt das CAD-*

ine.

*Experten-System
SPEEDIKON, von
WIBEAG die Bau-
und Büro-Administra-
tion. Ergänzt wird das An-
gebot durch die allseits bekannten
bautechnischen Programme der beiden
Systemhäuser.
Das Produkt einer innovativen Koordination.
Mit der Erfahrung und dem Support der
beiden Starken ihres Faches.*

RZW

Rechenzentrum
Dr. Walder+Partner AG
Tannackerstrasse 2
CH-3073 Gümligen
Telefon 031 52 69 62
Fax 031 52 81 06

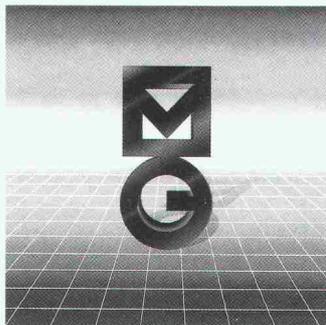
Rechenzentrum
Dr. Walder+Partner AG
Forchstrasse 21
CH-8032 Zürich
Telefon 01 383 65 75
Fax 01 383 79 77

Rechenzentrum
Dr. Walder+Partner AG
Alberich Zwysigstr. 49
CH-5430 Wettingen
Telefon 056 27 28 60

„Impulse aus gutem Hause!“



MERLIN GERIN beschäftigt weltweit 22.000 Mitarbeiter in den Bereichen Entwicklung, Konstruktion, Produktion sowie Vertrieb von elektrotechnischen-elektronischen Komponenten und Systemen. Insgesamt 800 Niederlassungen und Verkaufsbüros erzielten 1988 einen Umsatz von über 11 Mrd. FFR. MERLIN GERIN AG in der Schweiz ist Ihr kompetenter Geschäftspartner in allen



Fragen der elektrischen Energietechnik.

Unser Lieferprogramm:

Schaltgeräte und Verteilsysteme

Niederspannung:
Leistungsschutzschalter, Leistungs- und Lastschalter in offener sowie kompakter Bauweise, Fehlerstrom- und Isolationsüberwachungsgeräte, Leistungskondensatoren, Verteilschränke und -systeme, für unterschiedliche technische Anforderungen.

Mittelspannung:
SF6-Leistungsschalter und Schaltanlagen inklusiv Schutzsysteme sowie diverse Systemkomponenten.

Unterbrechungsfreie Stromversorgung:

USV-Geräte und -Anlagen, Netzentstörkombinationen von 250 VA bis 4800 kVA.

Info anfordern

Fordern Sie Unterlagen und Beratung an! Wir stehen gerne zu Ihrer Verfügung.

MERLIN GERIN AG
29 Pré-Bouvier
1217 Meyrin
Tél. (0 22) 7 82 83 11
Téléfax (0 22) 7 82 86 01

MERLIN GERIN AG
Bahnweg 4
5504 Othmarsingen
Telefon (0 64) 56 01 11
Telefax (0 64) 56 21 87

MERLIN GERIN AG
Oberdorfstr. 8a
9532 Rickenbach
Telefon (0 73) 23 82 23
Telefax (0 73) 23 85 06

Elektrotechnik mit Verstand



Captronix dankt

Suter & Suter

Metobau

SBB

ABB

Suiselectra

Landis & Gyr

Sulzer-Escher-Wyss

Speich

Geberit

Zühlke Engineering



*und über 250 weiteren...
die Versatec Plotter gewählt haben.*

 **VERSATEC**
GROUPE XEROX

*Die grösste Auswahl an Plottern,
Elektrostatische und Laser,
A4 bis A0, farbig oder schwarzweiss.*



Rentschcaptronix

Zu Ihrer Information.

8065 ZÜRICH-GLATTBRUGG, TALACKERSTRASSE 9, TEL. 01/810 80 00
1202 GENÈVE, RUE DU VALAIS 9, TEL. 022/732 15 34
1022 LAUSANNE-CHAVANNES, CHEMIN DE LA MOULINE 8, TEL. 021/691 08 61

Senden Sie mir unverbindlich Ihre Dokumentation.

Firma: _____
Adresse: _____
Ort, PLZ: _____
Name: _____ Tel.: _____

10

Das ideale Werkzeug für den Bauingenieur

CAESAR ist ein CAD-Programm modernster Art.

Vom Schalungsplan über die FEM-Statik bis zum Armierungsplan und zur Eisenliste werden alle Arbeitsgänge des Ingenieurs und des Zeichners unterstützt.

Gleichsam spielerisch, mit viel Farbe, begleitet CAESAR den Anwender im graphischen Dialog mit dem Resultat, dass

- fehlerfrei gearbeitet wird
- saubere Pläne entstehen
- die Freude am Arbeitsplatz wächst
- viel Zeit eingespart wird.

Folgende Möglichkeiten sind in CAESAR enthalten:

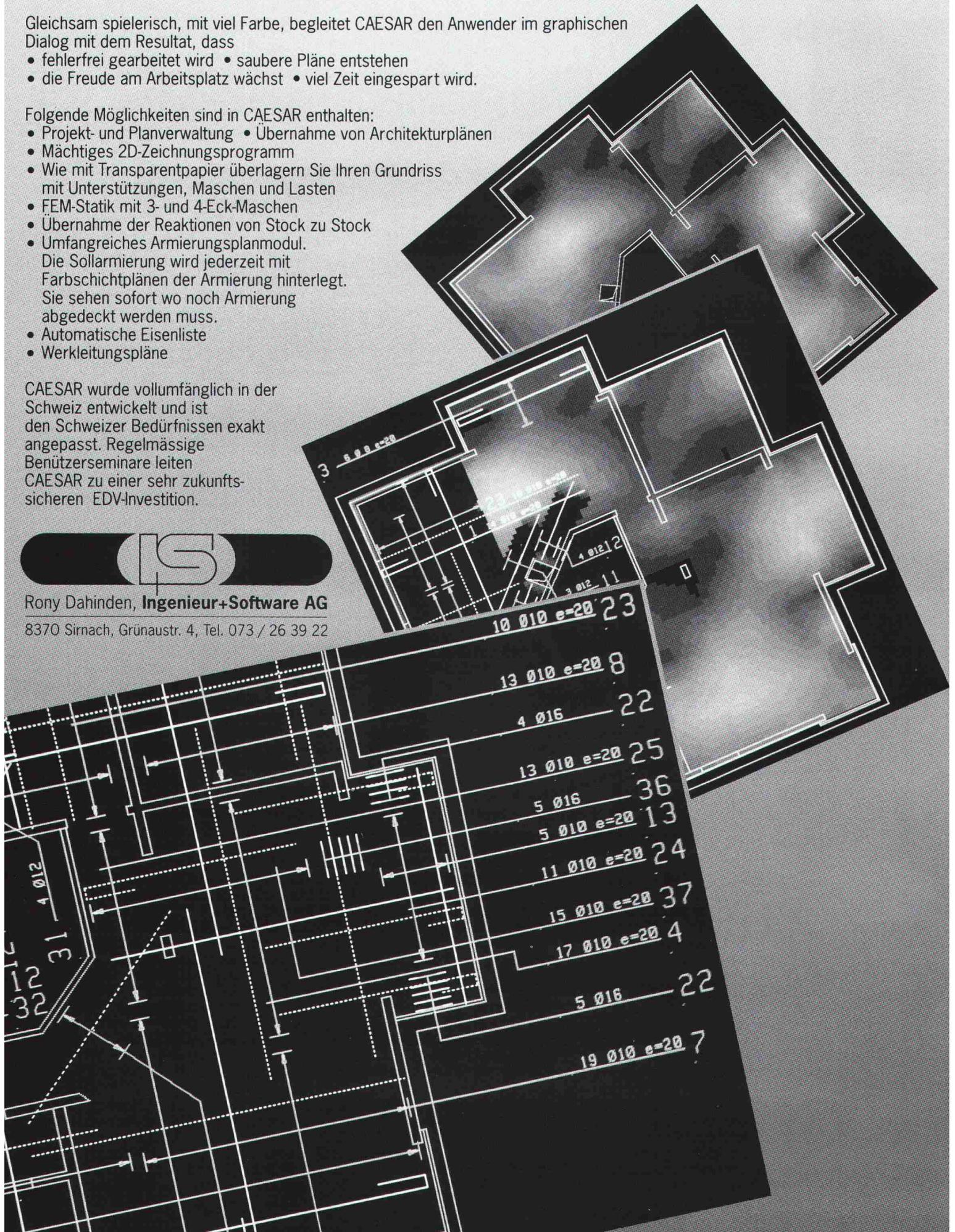
- Projekt- und Planverwaltung
- Übernahme von Architekturplänen
- Mächtiges 2D-Zeichnungsprogramm
- Wie mit Transparentpapier überlagern Sie Ihren Grundriss mit Unterstützungen, Maschen und Lasten
- FEM-Statik mit 3- und 4-Eck-Maschen
- Übernahme der Reaktionen von Stock zu Stock
- Umfangreiches Armierungsplanmodul.
Die Sollarmierung wird jederzeit mit Farbschichtplänen der Armierung hinterlegt.
Sie sehen sofort wo noch Armierung abgedeckt werden muss.
- Automatische Eisenliste
- Werkleitungspläne

CAESAR wurde vollumfänglich in der Schweiz entwickelt und ist den Schweizer Bedürfnissen exakt angepasst. Regelmässige Benutzerseminare leiten CAESAR zu einer sehr zukunfts-sicheren EDV-Investition.

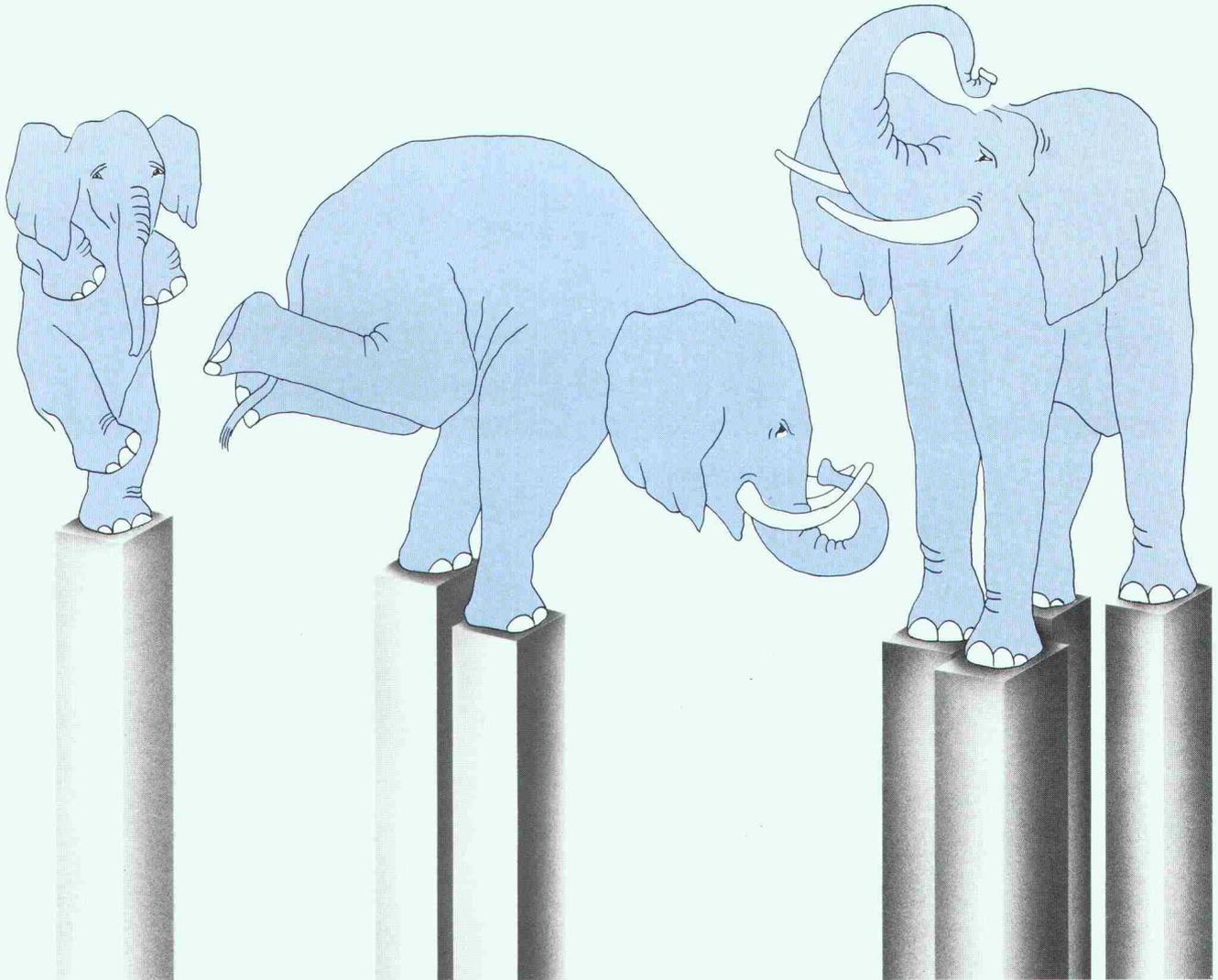


Rony Dahinden, **Ingenieur+Software AG**

8370 Simach, Grünastr. 4, Tel. 073 / 26 39 22



Sie können die Lasten so... ... oder so ...und so verteilen!



BRUN-Betonpfähle können bei unterschiedlicher Bodenbeschaffenheit extrem belastet werden. Für das Rammen und Kuppeln braucht es keine umständlichen Vorbereitungen und keine kostspieligen Vorrichtungen.

Überall dort, wo es etwas zu tragen gibt, haben Betonpfähle von BRUN ihren Platz. Ganz gleich wie der Boden beschaffen ist. Sie lassen sich mehrfach kuppeln und in beliebige Tiefen treiben.

Die geniale Vereinfachung für Fundamente heisst: BRUN-Betonpfähle. Sie sind richtige Lastenverteiler. Für Böden mit kleinem oder grossem inneren Reibungswinkel. Für kleine oder grosse Objekte.

BRUN-Spezial-Betonpfähle
Für solides Stehvermögen

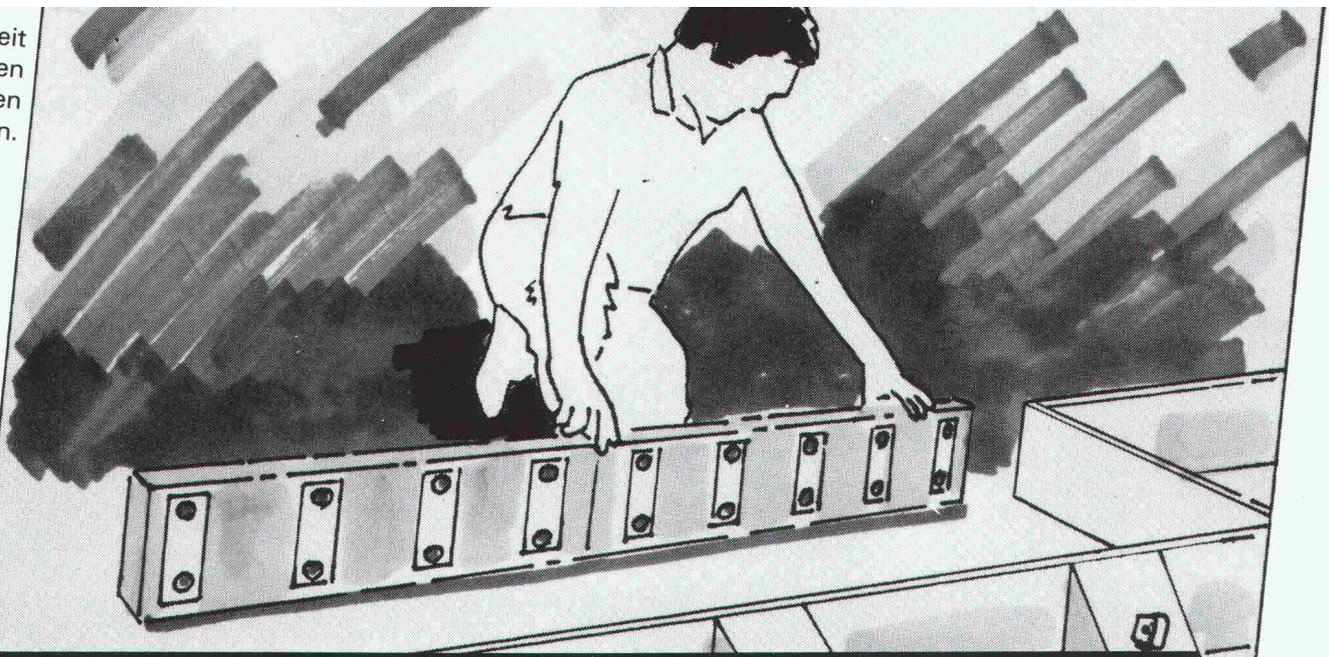
BRUN

1218.15

ELEMENTWERK BRUN AG

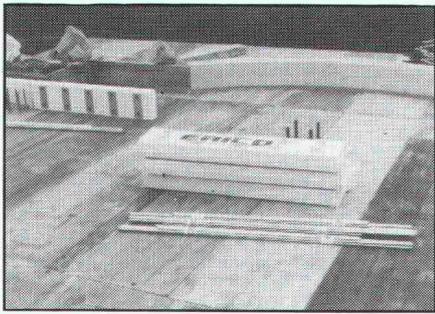
Mooshüslistrasse
6020 Emmenbrücke
Tel. 041/55 16 16 Telefax: 041/55 18 66

Die Weltneuheit
für Isolationen
bei auskragenden
Bauteilen.



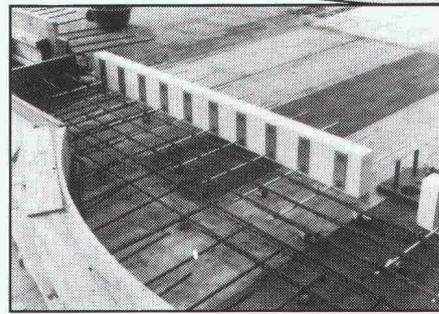
LENTON ISO-ELEMENT

1



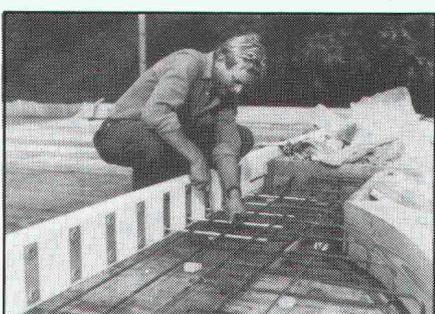
Das Iso-Element kommt intakt und sauber verpackt auf die Baustelle.

2



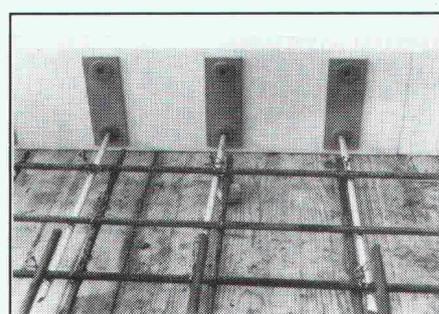
Leicht lässt es sich in die Schalung verlegen (Auch als Eckelement!)

3



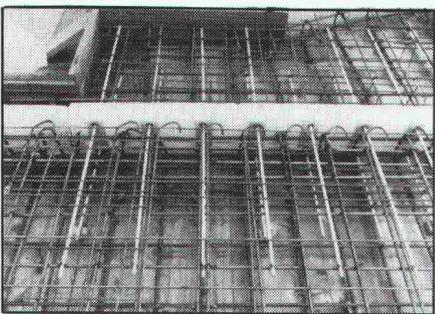
Mit wenigen Handgriffen sind die Armierungsstäbe eingeschoben und bereit für den Anschluss.

4



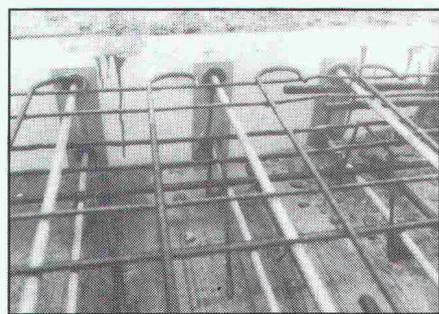
Die Stäbe laufen durch eine Fixierung, die sie genau zentriert.

5



Ohne Schalungsdurchdringung. Kraftschlüssig gegen Quer-, Zug- und Druckkräfte.

6



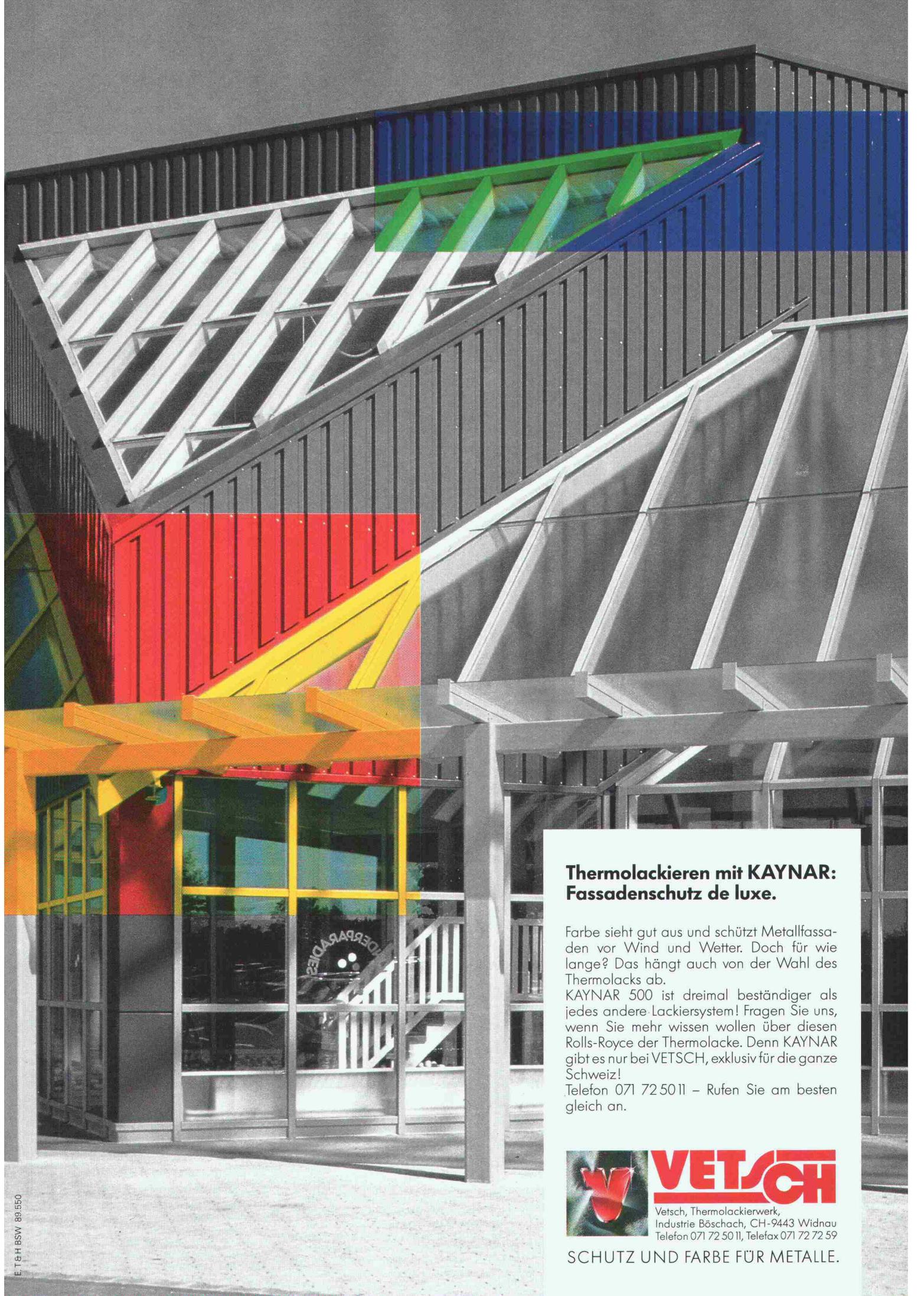
Betonmilch mit Feinteilen umschliesst nun die feuerverzinkten Stäbe korrosionsfrei. (2-facher Korr.-Schut.)

Das Lenton Iso-Element garantiert einen Anschluss nach SIA-Norm 162. Es ist EMPA-geprüft und die ideale Verbindung für alle auskragenden Bauteile. Schnell und fehlerfrei kann jedermann damit arbeiten.

Senden Sie uns Ihre Dokumentation.
 Rufen Sie uns an.

ERICO

Bautechnik
 Erico Products AG
 Pra Pury 7, 3280 Murten
 Telefon 037 71 27 21/22
 Telex 942 178 ERIC
 Telefax 037 71 10 72



Thermolackieren mit KAYNAR: Fassadenschutz de luxe.

Farbe sieht gut aus und schützt Metallfassaden vor Wind und Wetter. Doch für wie lange? Das hängt auch von der Wahl des Thermolacks ab.

KAYNAR 500 ist dreimal beständiger als jedes andere Lackiersystem! Fragen Sie uns, wenn Sie mehr wissen wollen über diesen Rolls-Royce der Thermolacke. Denn KAYNAR gibt es nur bei VETSCH, exklusiv für die ganze Schweiz!

Telefon 071 72 50 11 – Rufen Sie am besten gleich an.



VETSCH

Vetsch, Thermolackierwerk,
Industrie Böschach, CH-9443 Widnau
Telefon 071 72 50 11, Telefax 071 72 72 59

SCHUTZ UND FARBE FÜR METALLE.

TAKING STEEL CONSTRUCTION INTO THE XXIST CENTURY

THE BREAKTHROUGH

17. -19. mai 1990

Europäisches Konferenzzentrum Luxemburg-Kirchberg
Grossherzogtum Luxemburg

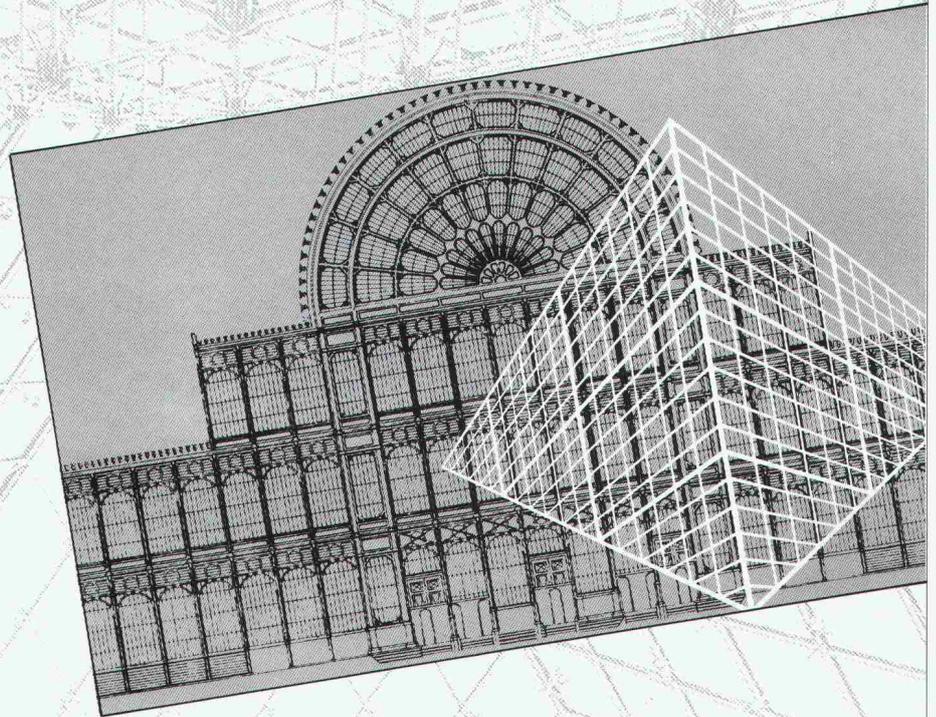
«Der Stahlbau auf dem Weg ins 21. Jahrhundert». Der Aufschwung: eine wichtige internationale Fachveranstaltung für Ingenieure und Architekten, die der «International Council on Steel Construction» (I.C.S.C.) gemeinsam mit der «Europäischen Konvention für Stahlbau» (EKS) und dem Stahlproduzenten ARBED als Sponsor organisiert.

Die Veranstaltung will auf neueste innovative Möglichkeiten des Stahlbaus aufmerksam machen und dabei die wesentlichen Aspekte für Fachleute wie Architekten und Ingenieure beleuchten.

Redner von internationalem Rang, darunter der Architekt **RICARDO BO-FILL**, der New Yorker Bauingenieur **LESLIE E. ROBERTSON** und prof. **DR. ING. E.H. KARLHEINZ ROIK** aus der Bundesrepublik Deutschland, verschaffen einen massgeblichen Überblick über derzeitigen Stand und Zukunftstrends in der **Stahlarchitektur, dem Ingenieurwesen sowie über die wirtschaftlichen Auswirkungen und die Bedeutung der Normen ab 1992.**

Sämtliche Vorträge werden simultan ins Englische, Französische und Deutsche übersetzt.

Fachbesichtigungen wichtiger architektonischer Projekte, eine dem Symposium angeschlossene Ausstellung sowie ein abwechslungsreiches Programm auch für Begleitpersonen lassen das Symposium zu einem bedeutenden fachlichen Ereignis werden.



Teilnahmegebühren :
vor dem 28. Februar 1990 :
\$ US 200,00

oder BEF 8.000,00
(belgische Franken)
nach dem 28. Februar 1990 :
\$ US 250,00

oder BEF 10.000,00
In den Teilnahmegebühren sind
sämtliche Kosten für
Dokumentationsmaterial,
Mittagessen und Transport vom
Hotel zum Konferenzzentrum
enthalten.



Lux conference
B.P. 2313
L-1023 Luxemburg
Tel : (352) 47 19 28
Fax : (352) 47 19 24



TAKING STEEL CONSTRUCTION INTO THE XXIST CENTURY

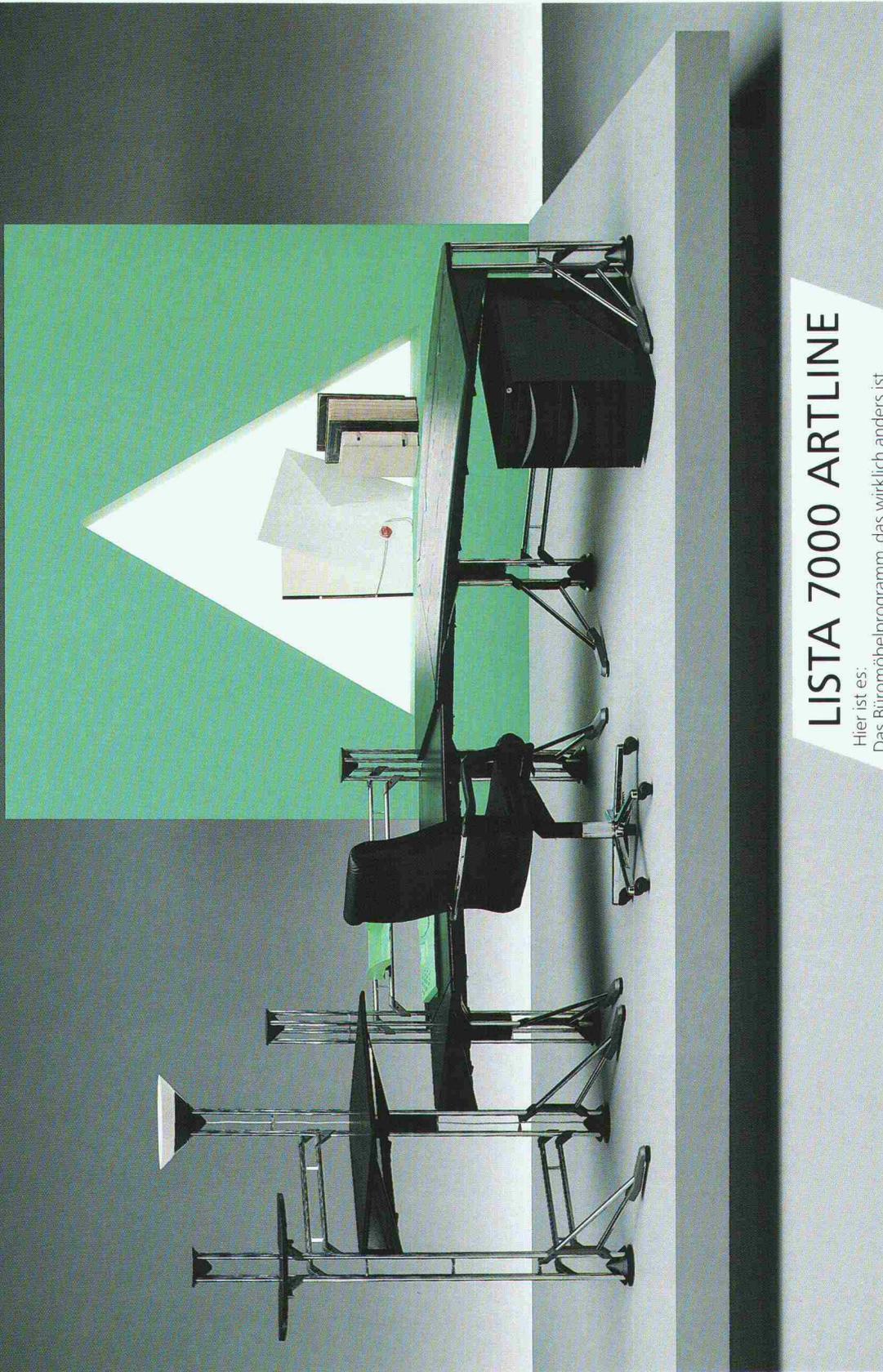
THE BREAKTHROUGH

Name _____ Vorname _____
Titel _____
Gesellschaft _____
Adresse _____
Postleitzahl _____ Stadt _____
Land _____ Telefon _____

Fordern Sie Informationsmaterial
an bei :
Lux conference B.P. 2313
L-1023 Luxemburg
Tel : (352) 47 19 28
Fax : (352) 47 19 24

ist am Symposium und dem Erhalt des Programms interessiert.

WILLKOMMEN IN DER ZUKUNFT



LISTA 7000 ARTLINE

Hier ist es:

Das Büromöbelprogramm, das wirklich anders ist. Zukunftsweisend in Design und Funktion.

Lista 7000 Artline. Ein Büromöbelprogramm, das Platz lässt für Fantasie, Inspiration und – Lebensfreude. Mit einem durchdachten Zonen-Konzept, welches ergonomisch neue Massstäbe setzt. Noch nie war die Arbeitswelt leichter organisierbar.

Lista 7000 Artline. Die Zukunft wird zur Gegenwart.

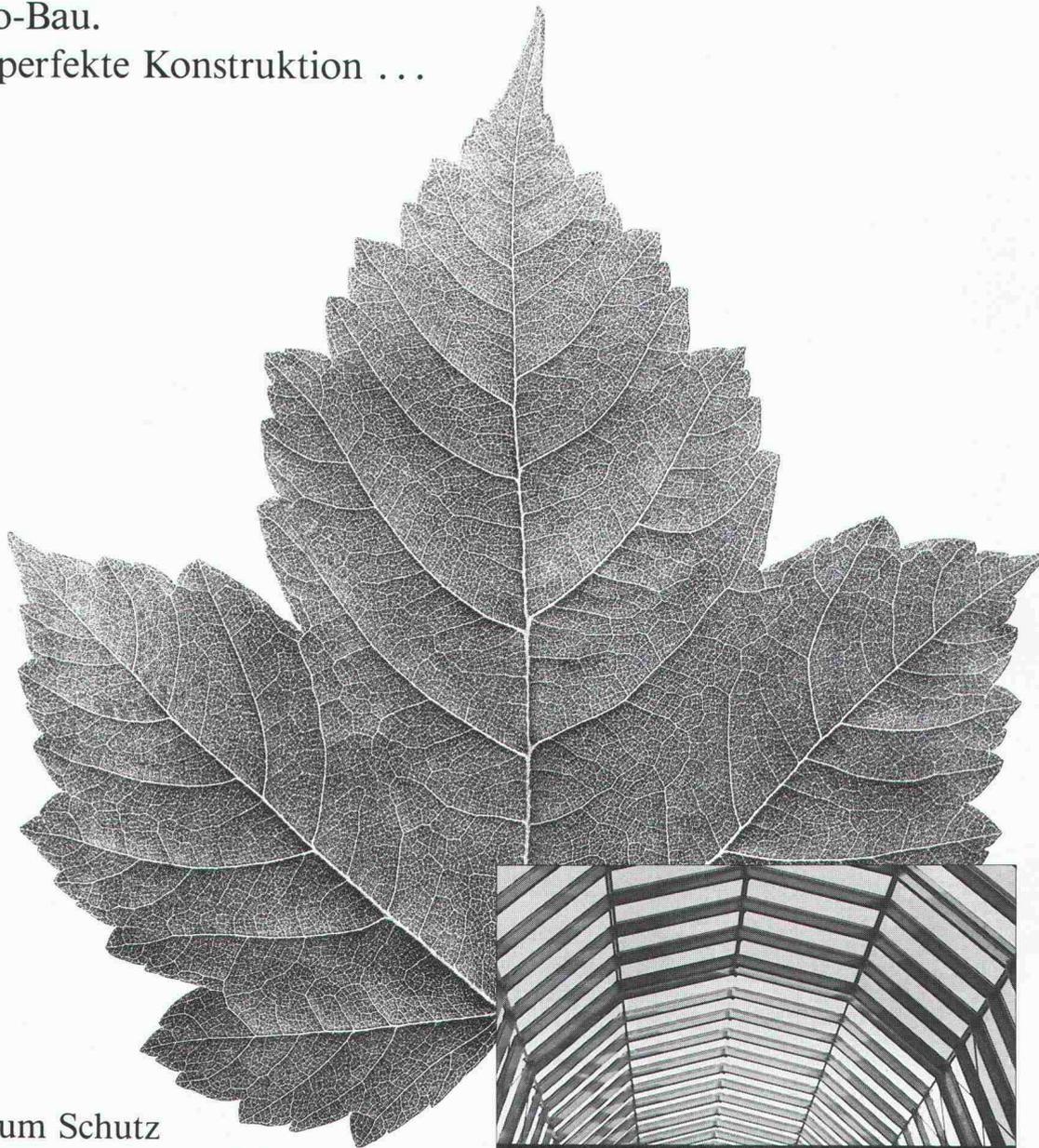
Karus und Partner



bringt Freude ins Büro

Degersheim: Lista Degersheim AG
Tel. 0 71 54 54 11
Aarau: Otto Mathys AG
Tel. 0 64 45 01 11
Alt Dorf: Hierger AG
Tel. 0 44 12 10 70
Baden: Otto Mathys AG
Tel. 0 56 22 50 15
Basel: Lista Organisation AG
Tel. 0 61 41 11 77
Papyrus AG, Tel. 0 61 25 13 66
Bellinzona: Giorgio Regusci
Tel. 0 92 26 26 66
Bern: Lista Organisation AG
Tel. 0 31 51 31 11
Biel: Allemand-frères SA
Tel. 0 32 41 30 44
Chiasso: Fratelli Baumgartner SA
Tel. 0 91 44 65 36 37
Chur: Eugenio furs Büro
Tel. 0 81 22 52 83
Frauenfeld: Lista Organisation
Tel. 0 54 22 20 25
Fribourg: J. C. Labastrou
Tel. 0 37 22 12 22
Glarus: Büro Zweifel & Co.
Tel. 0 58 61 56 61
Genève: Baumamm-Jeameret SA
Tel. 0 22 21 52 22
Buroplan SA, Tel. 0 22 732 33 45
Glattbrugg:
Ruegg-Naegele + Cie AG
Tel. 0 17 81 01 41
Gossau: Plus Schaffler AG
Tel. 0 71 85 45 66
La Chaux-de-Fonds: Tibo SA,
Tel. 0 39 28 37 28
Langenthal: Oswald Meier AG
Tel. 0 63 22 64 42
Lausanne: Lista Organisation SA
Tel. 0 21 33 35 21
Baumann-Jeameret SA
Tel. 0 21 70 30 01
Locarno: Renato Ferrari SA
Tel. 0 93 31 61 15
Lugano: Dick & Figli SA
Tel. 0 91 23 51 51
Luzern: Büro Linsi AG
Tel. 0 41 23 65 75
Martigny: Schmid & Birren SA
Tel. 0 42 43 44
Neuchâtel:
Lista Organisation
Tel. 0 38 39 61 00
Olten: Otto Mathys AG
Tel. 0 62 32 18 23
Büro Industrie
Tel. 0 62 32 38 88
Porrentruy: Sth. Nicol SA
Tel. 0 66 66 21 32
Scharfhausen: Bühler Bürotechnik
Tel. 0 53 24 78 24
Sion: Schmid & Birren SA
Solothurn: Büromaschinen AG
Tel. 0 65 61 17 61
St. Gallen: Lista Organisation AG
Tel. 0 71 22 07 07
Thun: Kresser AG, Büro-Center
Tel. 0 33 22 19 22
Triengen/FL: A. Beck AG
Tel. 0 75 2 83 77
Uznach: Büro Zweifel & Co.
Tel. 0 55 72 19 29
Winterthur: Bruno Sona AG
Tel. 0 52 27 38 18
Yverdon: E. Chapuis
Tel. 0 24 24 33 35
Zofingen: Otto Mathys AG
Tel. 0 62 51 38 60
Zürich: Lista Organisation AG
Tel. 0 71 21 10 18
Ruegg-Naegele + Cie AG
Tel. 0 71 20 12 21
Graub & Co., Tel. 0 12 01 52 46
Reymond Büromöbel AG
Tel. 0 11 47 32 45
Zug: Büro-Center Walter AG
Tel. 0 42 31 71 31

Meto-Bau.
Die perfekte Konstruktion ...

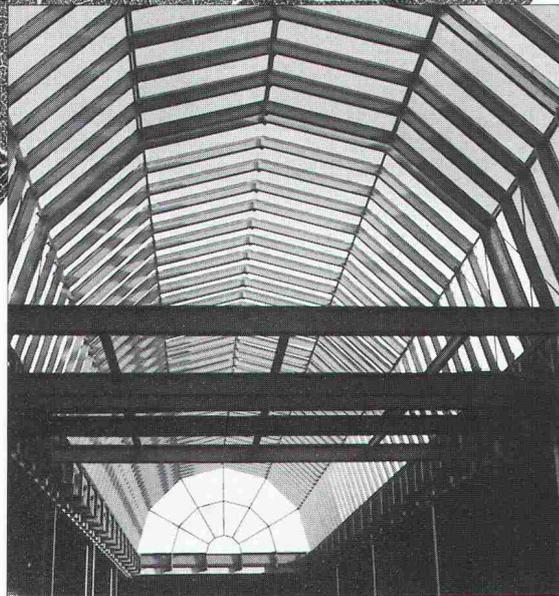


... zum Schutz
von Menschen und Gütern.

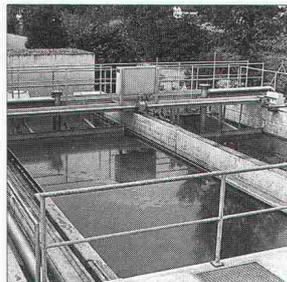
Das Blatt steht zugleich für eine perfekte Konstruktion und den Gedanken des Schutzes. Beidem ist Meto-Bau seit 1947 verpflichtet.

Der Unternehmensbereich STAHLBAU projiziert, fabriziert und montiert, unter Anwendung von CAD/CAM auf allen Stufen, Objekte jeder Art und Grösse, vom einfachen Unterstand bis zum Hallenstadion, vom Hochregallager bis zum mehrstöckigen Geschäftshaus, vom Maschinenfundament bis zur Eisenbahnbrücke.

Konstruieren Sie mit Meto-Bau. Rufen Sie uns an.



Stahl- und Industriebau



Kläranlage
(Unternehmensbereich KTA)



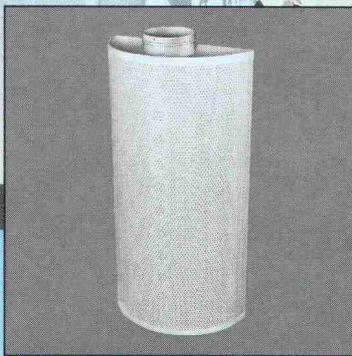
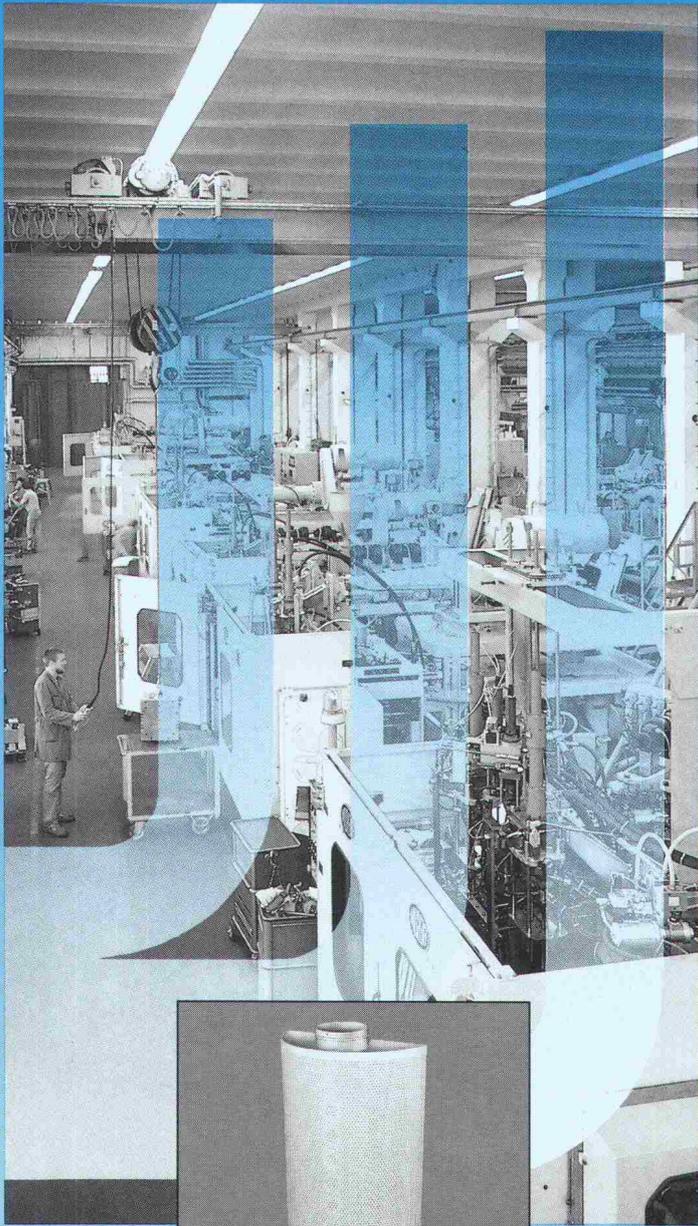
Normkasten u. Spezialschränke
(Unternehmensbereich Menor)

Stahl- und Industriebau
Maschinenfundamente
Tank- und Silobau
Rohrleitungen
Klär- und Schlamm-trocknungsanlagen
Menor-Gehäusetechnik

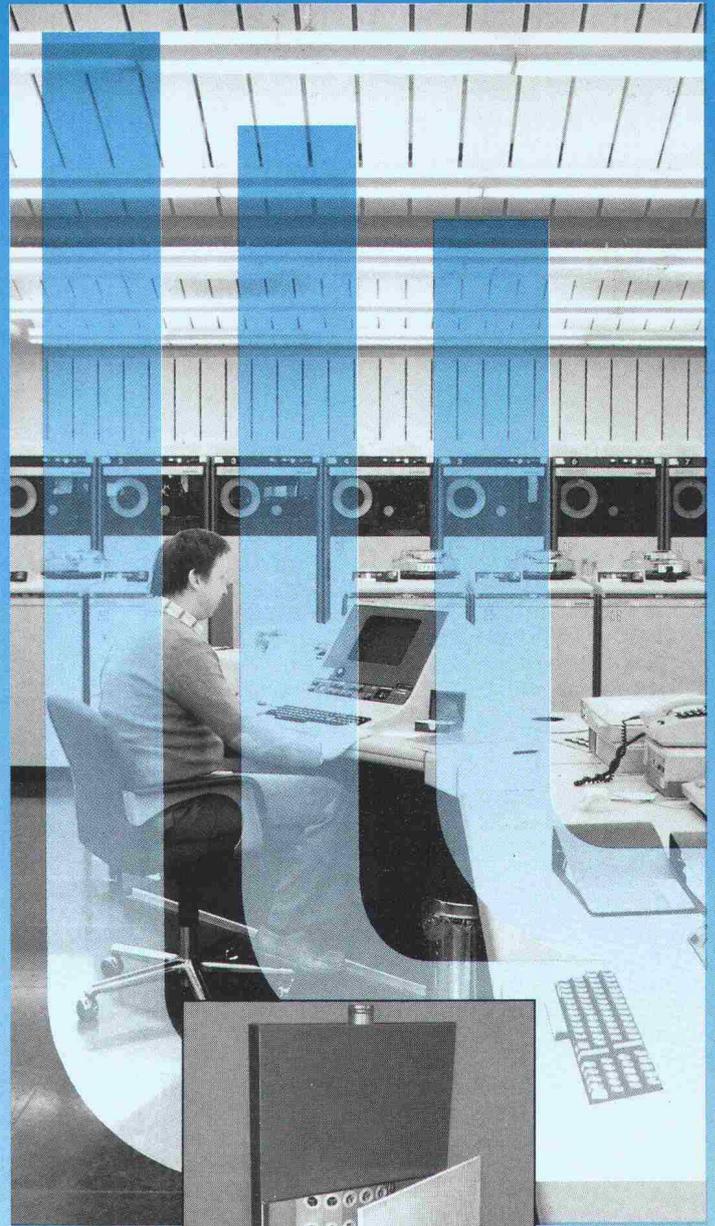
Meto-Bau AG
5303 Würenlingen
Telefon 056 98 26 61
Telefax 056 98 10 23
Telex 827420 meto ch

Meto-Bau
Stahl ist unsere Stärke.

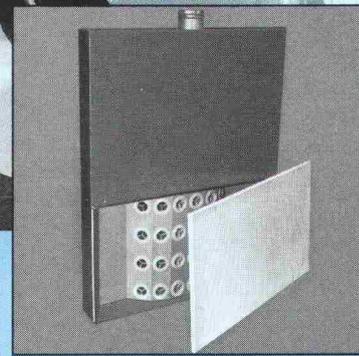
Wenn Lüftung wirklich behaglich ist...



REPUS Quellluftauslässe



HG-P



REPUS Quellluftauslässe

...steckt bestimmt ein Quellluftauslass von HESCO dahinter. Anstatt die Zuluft mit hoher Geschwindigkeit einzublasen, quillt sie langsam und zugfrei aus grossflächigen Luftauslässen. Die kühle Frischluft verteilt sich über den Boden und steigt durch die Konvektion an wärmeabgebenden Menschen, Terminals, Maschinen usw., nach oben, wo sie als verbrauchte Luft wieder abgesaugt wird. Resultat: erheblich gesteigerte Lüftungseffektivität.

Den Beweis treten wir gerne an. Verlangen Sie Unterlagen!

**Wenn die Luft von oben kommt...
Wo dicke Luft keinen Zutritt hat...
Wenn Luftmenge und Temperatur
stimmen müssen...
Wenn Lüftung wirklich behaglich ist...**



Hesco Pilgersteg AG
CH-8630 Rüti/ZH
Tel. 055/33 71 11
Fax 055/33 73 10
Tx 875 608 hess.ch

Der Weg der Luft

Erfolgreiche Anwendung von Enkadrain CK- Drainage-/Schalungsmatten

Platzsparendes Bauen in wasserführenden Hanglagen

Wasser im Boden stellt bei jedem Bauwerk ein Problem dar, das oft nur durch bauliche Massnahmen mit relativ hohem Platzbedarf gelöst wird. Seit 7 Jahren werden auch in der Schweiz Verbundmatten als verlorene Schalung verwendet, mit denen ohne Raumverlust am Gebäude Wasser aus dem Boden aufgenommen und abgeleitet wird: Enkadrain CK. Anhand eines praktischen Beispiels sollen hier das spezifische Problem und die Art seiner Lösung aufgezeigt werden.

Beispiel Überbauung Haltenreben in Winterthur-Wülflingen

Die Probleme sind allzu bekannt: knappe Raumverhältnisse, wasserführende Baugruben, schlechte Bedingungen für das Ableitung von Sickerwasser aus feinstteihaltigem Baugrund, Termindruck, Kosten, Sicherheit, dass die Bausubstanz über Jahrzehnte hinweg voll erhalten bleibt...

Verlorene Schalung als willkommene Zusatzfunktion

Auch hier, wie in unzähligen anderen Fällen, kam der spezifische Vorteil von Enkadrain CK, auf beidseitige Schalung und den damit verbundenen Raumverlust zu verzichten, voll zum Tragen. Beim Typ CK handelt es sich um eine Weiterentwicklung der bekannten filterstabilen Sickermatte Enkadrain, die überall dort eingesetzt wird, wo aus bautechnischen und wirtschaftlichen Gründen ohne Raumverlust gegen das Terrain (Fels, Rühlwand usw.) betoniert wird. Enkadrain CK besteht aus einem dreidimensional struk-

turierten Sickerkörper aus drahtartigen Polyamidfadengelegen mit einer vollflächig aufgeschweissten Spinnvlies-Filterunterlage aus Polyester auf der einen und einer betonierdichten Kunststoffschicht als verlorene Schalung auf der anderen Seite.

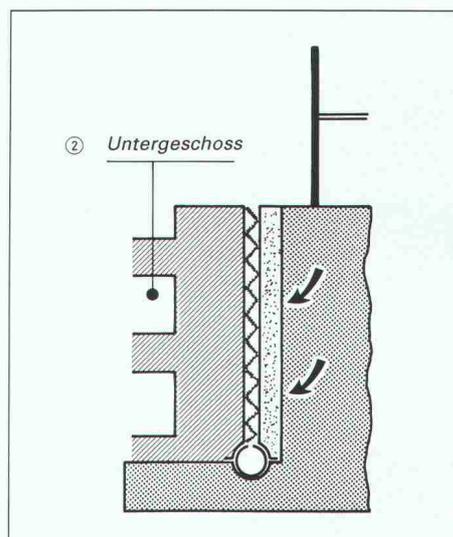
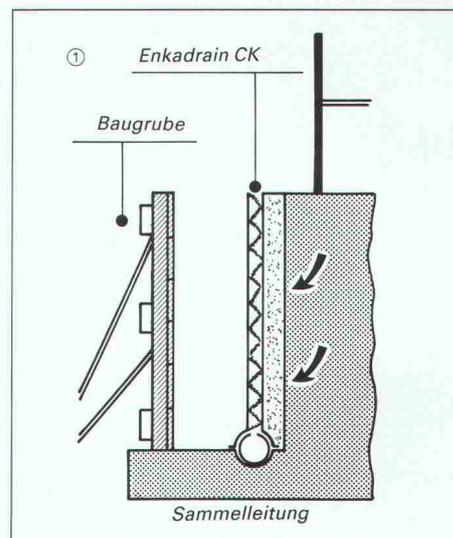
Grosse Kosten- und Zeiteinsparung

Eingespart wird nicht nur die normalerweise terrainseitig erforderliche Schalung, sondern auch viel Zeit dank einfacher und schneller Montage. Die massgerecht von der Rolle zu schneidenden Bahnen erlauben eine grossflächige Applikation. Das Material ist unverrottbar.

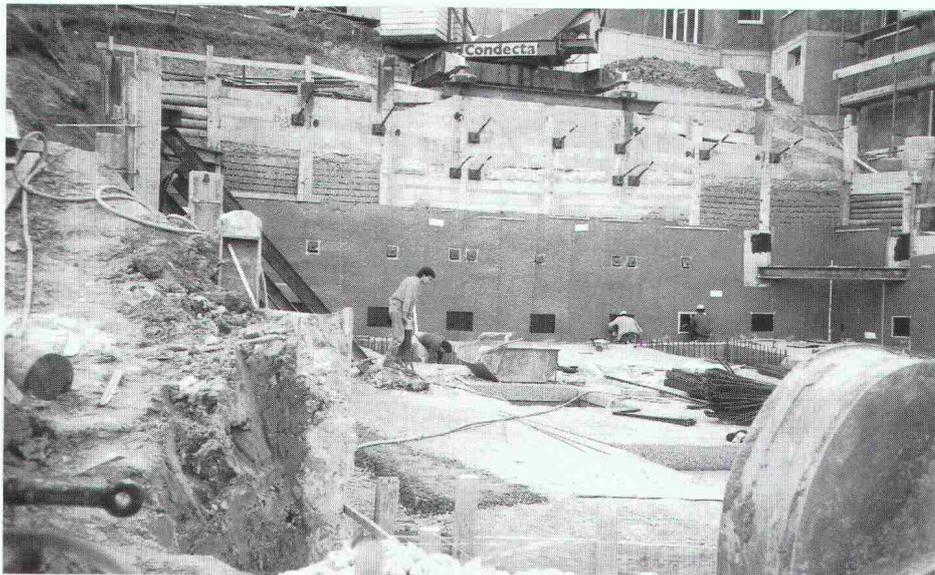
Produktprogramm und Vertrieb von Enkadrain

Typ CK als Multifunktionsprodukt (Filter-, Sickermatte und verlorene Schalung), Typ ST für Vertikal- und Horizontal drainagen im Hochbau und Typ TP für Vertikal drainagen im Tiefbau und Horizontal drainagen mit hoher Auflast.

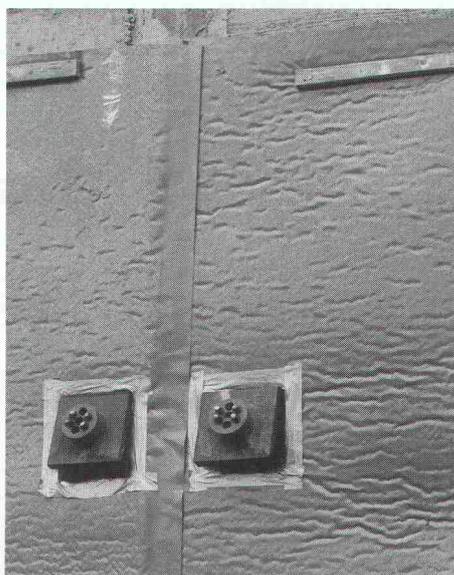
Zuständig für Beratung und Verkauf ist der Generalimporteur SCHOELLKOPF AG, Schaffhauserstr. 265, 8057 Zürich, Telefon 01/312 16 16, Telex 823 214, Telefax 01/312 16 26. Alle Enkadrain-Typen sind auch über den Baumaterialhandel erhältlich.



Raumgewinn dank Enkadrain CK bei der Überbauung Haltenreben in Winterthur-Wülflingen
(Zani Generalunternehmung AG, Winterthur)



Problemloser Anschluss von Enkadrain CK an Ankerdurchführungen



METTLER Wägetechnologie mit Anschluss an die Zukunft: Auf diese gewichtige Unterstützung im wirtschaftlichen Materialfluss dürfen Sie zählen.



Die robusten und präzisen Industriewaagen von METTLER funktionieren als Sensoren im Materialfluss und lassen sich leicht in Transportsysteme integrieren. Die Schnittstelle zur Betriebsdaten-Erfassung oder an Prozess-Rechner gehört zur Systemintegration der modernen METTLER Waage.

Mettler Instrumente (Schweiz) AG
 Waagen und Analytische Instrumente
 8606 Nänikon-Uster
 Telefon 01/941 61 61, Telefax 01/941 60 16

METTLER

Stahl am Bau.

Blatti löst

RIESEN*

Korrosions-Probleme

GLASIT®
 Einbrennlackierung

- hochwertiger Korrosionsschutz
- ausserordentlich gute Wetterbeständigkeit und Lichtechtheit
- vielseitige Farbgestaltung
- Montagefestigkeit
- hohe Kratz- und Abriebfestigkeit
- feine Oberfläche



G. BLATTI AG

Ihr zuverlässiger Partner

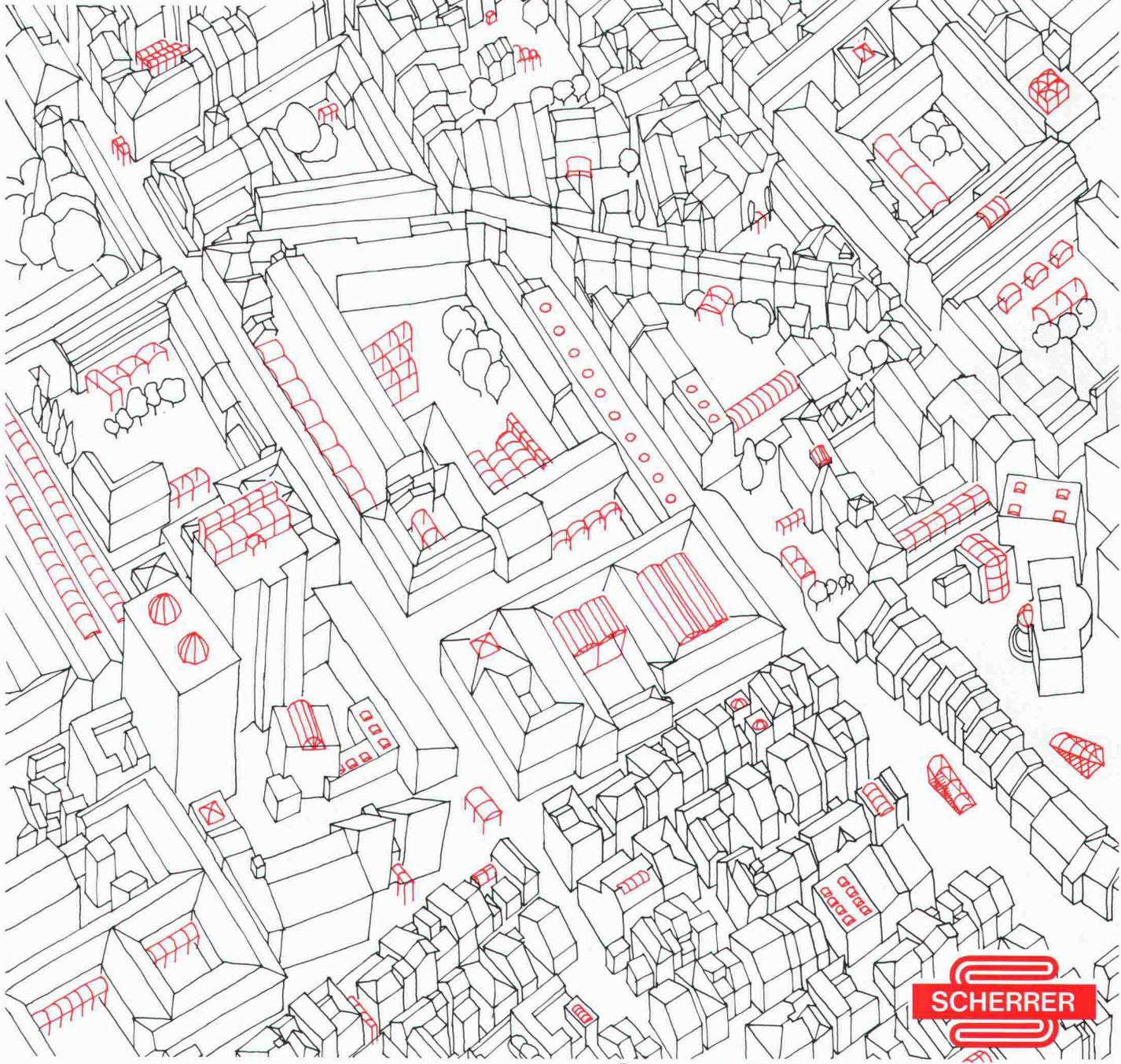
* **3,9 m breite**
3,9 m hohe
11,7 m lange
175 m³ voluminöse
20 t schwere

8134 Adliswil
 Telefon 01-710 76 76
 Telefax 01-710 82 50
 Telex 826 729

<input type="checkbox"/> Ich will keine Korrosionsschäden	8
<input type="checkbox"/> Ich interessiere mich für Ihre ausführliche Dokumentation	
<input type="checkbox"/> Beratung erwünscht	
Name _____	
Firma _____	
Strasse _____	
PLZ/Ort _____	

MIT TAGESLICHT AKZENTE SETZEN.

Hell gegen Dunkel, Transparenz gegen Masse, Strukturen gegen Einförmigkeit – setzen Sie Akzente: Das Gestalten mit Tageslicht ist kreativer Freiraum für Architekten und Städtebauer. Wir sind die Spezialisten für Tageslicht-Technik, für Lichtkuppeln und Lichtbänder. Wir beraten Sie kompetent und realisieren Ihre Ideen: Vordächer, Gehwege, Passarellen, Arkaden, Warte- und Einstellhallen, Lichthöfe. Rufen Sie an. Unsere Planungsunterlagen sind gratis.



Transparente Überdachungen in vielen Formen und Farben.



CUPOLUX-Lichtkuppeln. 41 Grössen. Auch mit Rauch- und Wärmeabzug.



CUPOLUX-Lichtbänder. 65–325 cm breit. Jede Länge.



Aspirateur: robuster, statischer Entlüfter. 1a Cheminée-Hut.

Jakob Scherrer Söhne AG
 Bau- und Apparatespenglerei
 Allmendstrasse 7 8059 Zürich 2
 Telefon 01 202 79 80 Telex 817 810
 Telefax 01 202 79 90

**Ihren Anlageberater brauchen Sie
von unserem Leasing-Angebot für die 5er-Reihe
nicht zu überzeugen.**



Leasing ist wohl die vernünftigste Art, für wertvolle Güter möglichst wenig Geld auszugeben. Denn eigenes Kapital wird dabei nicht angetastet, sondern dort eingesetzt, wo es auch gewinnbringend angelegt werden kann. Das BMW Leasing ist zudem risikolos. Bei uns können Sie das gewünschte Modell nicht nur nach Ihren eigenen Vorstellungen ausstatten lassen, Sie wählen auch Vertragsart und

Vertragsdauer. Das Umsteigen auf ein anderes Modell ist selbst während der Laufzeit unseres Leasing-Vertrags möglich. Und wenn Sie sich nebst dem Finanz-Leasing auch noch für das Verkehrs- und Unterhalts-Leasing entscheiden, sind Sie sozusagen von sämtlichen Umtrieben befreit. Wir unterbreiten Ihnen gerne eine Leasing-Offerte, die auf Ihre ganz persönlichen Wünsche zugeschnitten ist.

Ich möchte mehr wissen über diese moderne Finanzierungsart für BMW Automobile.

- Nehmen Sie mit mir Kontakt auf.
 Senden Sie mir vorerst Dokumentationen zum BMW Leasing und zur 5er-Reihe.

Name/Vorname _____

Strasse/Nr. _____

PLZ/Ort _____

Tel-Nr. P/G _____

Coupon einsenden an: BMW (Schweiz) AG, Industriestrasse 14, 8157 Dielsdorf. Tel. 01/855 31 11.



**Freude
am
Fahren**

Wer macht was?

AA-Arch. Auftragsarb.

Arch.-Büro zeichnet CAAD und devisiert mit Bau 2000; 052 / 42 19 22 oder 063 / 23 20 31

Abdichtungen

Starr im Dünnschichtverfahren

ATISOLAG, Abdichtungs- und Gussasphaltbau, 6020 Emmenbrücke 2, Tel. 041 / 53 90 55, Telefax 041 / 53 78 62

BAUSCHUTZ AG, RASCOR-Systemtechnik, 8048 Zürich, Bristenstrasse 10, Tel. 01 / 432 11 30

BENZ AG, Kunstharzbeläge und Bautenschutz, Bändlistrasse 31, 8064 Zürich, Tel. 01 / 432 50 24

IMPREGNA GmbH, 8036 Zürich, Abt. Bausanierung, Hallwylstrasse 71, Tel. 01 / 241 95 05, Telefax 01 / 242 07 30

RENESCO AG, Wiesackerstrasse 89, 8105 Regensdorf, Tel. 01 / 842 33 55, Fax 01 / 840 36 08

STUMP BOHR AG, 8032 Zürich, Abt. Bautenschutz, Mühlebachstr. 20, Tel. 01 / 252 56 22

Abdichtungen

BAUPLUS c/o DIENER AG, Asylstrasse 77, 8030 Zürich, Tel. 01 / 252 55 34

Abfallbehandlung

Büro für Kies + Abfall AG, 3118 Uttigen, Tel. 033 / 45 48 48

Akustik

IMHOF AKUSTIK, Ingenieurbüro, 9043 Trogen, Tel. 071 / 94 31 11, 4242 Laufen, Tel. 061 / 89 21 51

ISO/CONSULT/AG, 8630 Rüti ZH, Tel. 055 / 31 80 00

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG, 8401 Winterthur, Tel. 052 / 89 21 21, Beratung, Messungen, Schwingungs-/Schallschutzkomponenten

SINUS ENGINEERING AG, 6010 Kriens, Amlehnstrasse 22, Tel. 041 / 41 79 19, Akustik und Lärmbekämpfung Beratung, Messung, Gutachten

Altlasten/Deponien

Dr. W. REHSE, Ing.- u. Hydrogeologie Planung + Beratung, Tel. 031 / 25 83 21, 3011 Bern, Gutenbergstrasse 13

Angewandte Klimatologie/Meteorologie

Umweltüberwachung/Lufthygiene/Geoinformatik, METEOTEST, Tel. 031/23 74 17, Fabrikstr. 29a, 3012 Bern

Architekturmodelle

ATELIER 7, M. Fricker, Klosbachstrasse 123, 8032 Zürich, Tel. 01 / 261 92 67

LÜCHINGER Modellbau, 9113 Degersheim, Tel. 071 / 54 15 22

SCHALK MODELLBAU AG, 8050 Zürich, Tel. 01/302 64 11, 5430 Wettingen, Tel. 056/27 10 80

WERNER SCHNÜRIGER, 8953 Dietikon, Moosmattstr. 16, Tel. 01/740 27 57

MODELLBAU ZABOROWSKY, Inhaber D. Raffainer, Neumarkt 10, 8001 Zürich, Tel. 01/252 22 16

Asbestentfernung Brandabschottungen

Reichenberger AG, 6038 Gisikon, Reuss-Strasse 9, Tel. 041 / 91 02 22

Bauaustrocknung

Roth-Kippe AG, 8055 Zürich, Gutstrasse 12, Tel. 01 / 461 11 55

Baugrunduntersuchungen

BBL Baulaboratorium AG, 4132 Muttenz/Basel, Tel. 061/61 33 14

EUB, Prüflabor für Erdbau, Umwelt und Baustoffe, 3014 Bern, Stauffacherstrasse 130 A, Tel. 031 / 42 81 52, Fax 031 / 41 18 53

Baugrunduntersuchungen

CSD COLOMBI SCHMUTZ DORTHE AG, 3097 Liebefeld/Bern, Tel. 031/53 64 12, 1052 Le Mont-s.-Lausanne, 021/37 12 41, 1700 Fribourg, Tel. 037/22 76 66, 5000 Aarau, Tel. 064/24 66 22, 4410 Liestal, Tel. 061/91 24 28, 6004 Luzern, Tel. 041 / 51 24 71, 1950 Sion, Tel. 027 / 22 60 76

GEOTEST AG (s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)

K + S P. KIEFER + R. STUDER AG, 4153 Reinach BL, Tel. 061/76 94 76

SIEBER CASSINA + Partner, Sieber Cassina Handke + Partner (s. Umweltverträglichkeitsprüfung)

Bauphysik

GEILINGER AG, Abt. Engineering, Museumstrasse 3, 8400 Winterthur, Tel. 052 / 88 11 11, Gebäudesimulation mit Temperatur- und Energieberechnungen, Akustik, Lärmschutz, Sanierungs- und Energiekonzepte.

AG HEINR. HATT-HALLER, Zürich, Hoch- und Tiefbauunternehmung, Tel. 01 / 461 16 50

KOPITSIS BAUPHYSIK, M. Sc. dipl. Bauphysiker SIA, 5610 Wohlen, Tel. 057 / 22 55 15

Bauwerkserhaltung

AESCHLIMANN Hans-Ulrich, Ing.-Büro dipl. Bau-Ing. ETH/SIA/ASIC/STV, Weidenstr. 13, 4142 Münchenstein 2, Tel. 061 / 46 96 11 - Fax 061 / 46 96 21

CONCRETAG, Beratende Ingenieure u. Architekten, Produkteunabhängige Beratung und Expertisen, Zustandsanalysen, Unterhaltskonzepte, Sanierungsvorschläge, Laboruntersuchungen, Qualitätssicherung, 8052 Zürich, Schaffhauserstrasse 473, Tel. 01 / 302 11 33

VSL BETONEXPERT, Beratende Ingenieure, neutrale Begutachtung, Zustandsanalysen, Expertisen, Laboruntersuchungen, Unterhaltskonzepte, Sanierungsvorschläge, Qualitätssicherung, Frischbetonkontrollen, Vakuuminjektionen, 8304 Wallisellen, Industriestrasse 48, Tel. 01 / 830 76 70, Fax 01 / 830 76 71, 3000 Bern 22, Stauffacherstrasse 130, Tel. 031 / 40 19 00, 1023 Crissier, Rue Arc-en-Ciel 2, Tel. 021 / 634 73 24

Bauschäden und Expertisen

AG HEINR. HATT-HALLER, Zürich, Hoch- und Tiefbauunternehmung, Tel. 01 / 461 16 50

CONCRETAG, Beratende Ingenieure u. Architekten, Produkteunabhängige Beratung und Expertisen, Zustandsanalysen, Unterhaltskonzepte, Sanierungsvorschläge, Laboruntersuchungen, Qualitätssicherung, 8052 Zürich, Schaffhauserstrasse 473, Tel. 01 / 302 11 33

TFB + Betonstrassen AG Wildeg, Beratungen im Hoch-, Tief- und Strassenbau, Lindenstrasse 10, 5103 Wildeg, Tel. 064 / 53 17 71, Telefax 064 / 53 16 27

VSL BETONEXPERT (s. Bauwerkserhaltung)

Betonlabor

EUB, Bern, Stauffacherstrasse 130 A, 3014 Bern, Tel. 031 / 42 81 52, Fax 031 / 41 18 53

TFB Wildeg, Lindenstrasse 10, 5103 Wildeg, Tel. 064 / 53 17 71, Telefax 064 / 53 16 27

VERSUCHSSTOLLEN HAGERBACH AG, 7320 Sargans, Tel. 085 / 2 59 09

Beton- und Naturstein-Untersuchungen

EUB, Bern (s. Betonlabor)

GEOTEST AG (s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)

CSD AG (s. Baugrunduntersuchungen)

Betonbohren/Betonfräsen

BETONBRENN AG, Asylstrasse 77, 8030 Zürich, Tel. 01 / 252 55 39

Betonrisse

Verpressungs-Sanierung, Anderegg AG, St.Gallen, 071 / 23 65 64

Betonsanierungen

ARGE STUTZ BAUTENSCHUTZ, Gunit, Spritzbeton, Hydro-Dynamik, 8580 Hattwil, Tel. 071 / 67 13 24

BAUPLUS c/o DIENER AG, Asylstrasse 77, 8030 Zürich, Tel. 01 / 252 55 34

BENZ AG, Kunstharzbeläge und Bautenschutz, Bändlistrasse 31, 8064 Zürich, Tel. 01 / 432 50 24

BETOSAN AG, Zikadenweg 7, 3000 Bern 32, Tel. 031 / 42 92 82

ING. GREUTER AG, 8182 Hochfelden, Tel. 01 / 860 33 40

AG HEINR. HATT-HALLER, Zürich, Hoch- und Tiefbauunternehmung, Tel. 01 / 461 16 50

IMPREGNA GmbH, 8036 Zürich, Abt. Bausanierung, Hallwylstrasse 71, Tel. 01 / 241 95 05, Telefax 01 / 242 07 30

Gunit, Spritzbeton, Sandstrahlen, E. LAICH SA, 6670 Avegno, Tel. 093 / 81 17 22

J. F. JOST BAU AG, Steinwiesenstrasse 3, 8952 Schlieren, Tel. 01 / 730 32 32

RENESCO AG, Wiesackerstrasse 89, 8105 Regensdorf, Tel. 01 / 842 33 55, Fax 01 / 840 36 08

STUMP BOHR AG, 8032 Zürich, Abt. Bautenschutz, Mühlebachstr. 20, Tel. 01 / 252 56 22

Brandabschottungen

Reichenberger AG, 6038 Gisikon, Reuss-Strasse 9, Tel. 041 / 91 02 22

Brandschutzdämmungen

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG, 8401 Winterthur, Im Hölderli 26, Tel. 052 / 89 21 21

Briefkasten

Gitterrost-Vertrieb WALTER ALBIEZ AG, 8031 Zürich, Tel. 01 / 44 55 70

CAD

allCad ag, CAD für das Bauwesen, 8625 Gossau ZH, Tel. 01 / 935 49 27, Schulung, Verkauf, Hot-Line, Planproduktion

CAD

RZW DR. WALDER + PARTNER AG, Rechenzentrum und Softwarehaus, 3073 Gümligen, Tel. 031 / 52 69 62, 8032 Zürich, Tel. 01 / 383 65 75

CAD acadGraph

M-INFORMATIC AG, 8953 Dietikon, Grünastrasse 23, Tel. 01 / 743 71 11, Beratung, Schulung, Gesamtlösungen (siehe SIA-Systemkatalog CAD)

CAD-Ausbildung

Einführungs- und Intensivkurs, Individualtraining, Vertrieb, ALLPLOT/ALLPLAN, CDS Bausoftware AG, 9435 Heerbrugg, Tel. 071 / 72 66 75

CAD für Architekten und Bauingenieure

R. BONOMO und Partner, dipl. Ingenieur ETH, 8600 Dübendorf, Tel. 01 / 820 04 83

CAD für Architekten und Bauingenieure

FIDES INFORMATIK, 8004 Zürich, Tel. 01 / 249 27 01, Integrierte Lösung für das gesamte Bauwesen.

CAD für Architekten und Bauingenieure/Baudadministration

PCG INFORMATIK AG, 8957 Spreitenbach, Tel. 056/71 49 81-82, komplette Lösung für das Bauwesen

CAD vom Architekten

VIFIAN + ZUBERBÜHLER AG, 8904 Aesch, Tel. 01 / 737 38 11, Das 1987/1988 von Schweizer Architekten meistgekauft CAD-System! An einer unverbindlichen Demo zeigen wir Ihnen warum.

CAD vom Architekten für Architekten

H.R. FUCHS, Architektur + CAD, 8330 Pfäffikon ZH, Tel. 01 / 950 16 39, CADVANCE - das professionelle, leicht-erlernbare CAD. Verl. Sie eine Demo!

CAD mit Autocad für Architekten und Bauingenieure

W & H Informatik, H.Waber, S.Hunyadi, 8953 Dietikon, Tel. 01 / 740 22 52, Individuelle Beratung, PC- und Netzwerklösungen, Bibliotheken, lispunterstützte Konstruktionshilfen, Armierungsmodul mit Eisenliste, Schulung.

CAD für Bauwesen

ARIGER, MARTY & ZWICKY AG, 9500 Wil, Tel. 073 / 22 56 64, «Aus der Praxis - für die Praxis» Devisierung, Baukostenkontrolle - CAD-Lösung - die integrierte Lösung

CAD/STATIK/EDV für Bauingenieure

Programmsystem CAESAR, vollständige EDV-Lösungen für das ganze Bauingenieurbüro, Rony Dahinden, Ingenieure + Software AG, 8370 Sirmach, Tel. 073 / 26 39 22

CADD für Architekten Innenausbau und Design

POINT LINE AG, Zürcherstr. 27, 5402 Baden, Tel. 056 / 20 14 60, 2D-3D-SOLID MODELING-PAINT, Durchwandern/Durchfliegen des Modells, Beratung - Schulung - Gesamtlösung

Datenverarbeitung

INSER AG, Beratende Ing. für EDV, Rechen- und Zeichenzentrum, 3097 Liebefeld, Tel. 031 / 59 20 88

EDV-Baulösungen

Baudadministration und CAD auf PC's, PTO P. Petillo, 5212 Hausen b. Brugg, Unterlagen, Vorführung, 056 / 42 12 32

EDV-Lösungen für den Architekten und Bauingenieur

FIDES INFORMATIK, 8004 Zürich, Tel. 01 / 249 27 01, Grösstes Angebot an Programmen von Berechnung über Devisierung bis CAD

Endoskopie

Hohlraumkontrollen jeder Art, SPI AG, Ipsach, Tel. 032 / 51 71 58, VSL BETONEXPERT (s. Bauwerkserhaltung)

Erschütterungen

EXPLOSIV CONSULT AG, 8492 Wila, Tel. 052 / 45 17 78, SEISMA AG, Frohburgstrasse 85, 8006 Zürich, Tel. 01 / 361 61 77, Inhaber Dr. K. Staudacher, Beratende Ingenieure ETH/SIA für Baudynamikaufgaben und schwimmende Lagerungen

Erschütterungs-Messungen

CSD AG (s. Baugrunduntersuchungen)
GEFAS (s. Sprengtechnik)
GEOTEST AG
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)
K + S P. KIEFER + R. STUDER AG
4153 Reinach BL, Tel. 061 / 76 94 76
DR. A. ZIEGLER, dipl. Ing. ETH/SIA
Schaffhauserstrasse 333, 8050 Zürich,
Tel. 01 / 311 52 02
Bauwerk- und Baugrunderdynamik
Erschütterungsmessungen,
Expertisen für Erschütterungs-
ausbreitung und -Isolationen.

Faltwände – Holzfalttüren

LIENHARD SÖHNE AG, 8038 Zürich
Albisstr. 131, Tel. 01/482 12 90

Farbkopien

Auf Normalpapier bis A3.
Oder fotomechanisch (Cibacopy),
Plandruck, Rapidocolor und Offset
in allen Formaten. Top-Qualität.
Kostenlose Beratung.
AERNI-LEUCH AG, Bereich Repro
Sportweg 34, 3097 Liebefeld BE
Tel. 01/53 93 81

Fassadenplanung

Metallbau-Planung J. F. Meyer AG
6006 Luzern, Würzenbachstr. 17
Tel. 041/31 20 88

Felslabor

VERSUCHSSTOLLEN HAGERBACH AG
7320 Sargans, Tel. 085 / 2 59 09

Feuchtigkeitsmessgerät

Schieritz & Hauenstein AG
Finkelerweg 32, 4144 Arlesheim
Tel. 061 / 72 10 60

Frischbetonkontrollen

EUB, Bern
Stauffacherstrasse 130 A, 3014 Bern
Tel. 031 / 42 81 52, Fax 031 / 41 18 53
VSL BETONEXPERT, 8304 Wallisellen
Industriestrasse 48, Tel. 01 / 830 76 70
Fax 01 / 830 76 71

Geologie – Geotechnik – Geophysik

CSD AG (s. Baugrunduntersuchungen)
GEOTEST AG
3052 Zollikofen, Tel. 031 / 57 20 74
9008 St. Gallen, Tel. 071 / 24 87 10
6048 Horw LU, Tel. 041 / 47 10 24
8955 Oetwil a.L., 4587 Aetingen SO
1785 Cressier FR, 1033 Chéseaux-s./L.

Geotechnik

G. MUGGLIN AG
Beratung, Untersuchungsprogramme,
Planung, Berechnung, Überwachung
in Grundbau, Bodenmechanik und
allgem. Tiefbau. Schlösslistr. 24a,
8044 Zürich, Tel. 01 / 251 48 62

Ghostwriting / Redaktion für Bauingenieure, Architekten und Generalunternehmer

Bau-Information, Berichte,
PR-Dienstleistungen
HANS RUDOLF AMREIN, Bauing. HTL
Kempthalstr. 16, 8330 Pfäffikon
Tel. 01 / 950 54 20

Grundbauberatung

RL TERRAPROJECT AG ZUG
6300 Zug, Tel. 042 / 31 44 47

Gussasphalt

ATISOL AG, Abdichtungs- und
Gussasphaltbau, 6020 Emmenbrücke 2
Tel. 041 / 53 90 55, Telefax 041 / 53 78 62

Holzschutzmittel

Dr. R. MAAG AG, 8157 Dielsdorf
Tel. 01/855 11 11
Color xex, Xerotin, Xylosan

Injektionen

BAUSCHUTZ AG,
RASCOR-Systemtechnik
8048 Zürich, Bristenstrasse 10
Tel. 01 / 432 11 30

Injektionen

BENZ AG, Kunstharzbeläge und
Bautenschutz. Bändlistrasse 31,
8064 Zürich, Tel. 01 / 432 50 24

AG HEINR. HATT-HALLER, Zürich
Hoch- und Tiefbauunternehmung
Tel. 01 / 461 16 50

ING. GREUTER AG, 8182 Hochfelden
Tel. 01 / 860 33 40

IMPREGNA GmbH, 8036 Zürich
Abt. Bausanierung, Hallwylstrasse 71
Tel. 01 / 860 33 05, Telefax 01 / 242 07 30

A. KÄPPELIS SÖHNE AG,
Umwelttechnik, Bautenschutz
6430 Schwyz, Tel. 043 / 21 11 71
6460 Altdorf, Tel. 044 / 2 99 93

O. + H. KÜHNE, Niedereggweg 17,
8605 Gutenswil, Tel. 01 / 945 03 55

RENECO AG, Wiesackerstrasse 89,
8105 Regensdorf, Tel. 01 / 842 33 55
Fax 01 / 840 36 08

STUMP BOHR AG, 8032 Zürich
Abt. Bautenschutz
Mühlebachstr. 20, Tel. 01 / 252 56 22

Isolierungen

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG
8401 Winterthur, Im Hölderli 26
Tel. 052 / 89 21 21

Isolierelemente LEGATHERM Steildach/Estrichboden

LEGANORM AG, 8407 Winterthur
Feldstrasse 31, Tel. 052 / 25 26 16

Kanalisationen

Krähenmann AG / Kasapro AG
Kanalunterhalt und -sanierungen
9202 Gossau SG, Tel. 071 / 85 35 11

Kanalsanierungen

A. KÄPPELIS SÖHNE AG,
Umwelttechnik, Bautenschutz
6430 Schwyz, Tel. 043 / 21 11 71
6460 Altdorf, Tel. 044 / 2 99 93
KUNSTSTOFF-TECHNIK AG Himmeler
KA-TE Kanalroboter, 8041 Zürich
Tel. 01 / 482 88 88, Fax 01 / 482 89 78

Klebearmierungen

AG HEINR. HATT-HALLER, Zürich
Hoch- und Tiefbauunternehmung
Tel. 01 / 461 16 50

RENECO AG, Wiesackerstrasse 89
8105 Regensdorf, Tel. 01 / 842 33 55
Fax 01 / 840 36 08

Kunst am Bau

JAKOB SCHWARZ, SWB/GSMBA
8005 Zürich, Tel. 01 / 271 68 97

Kunststoff-Dichtungsbahnen

Über 30 Typen Sarnafil für Bauwerk-
schutz, Umweltschutz und attraktive
Membranbauten.
Sarna Kunststoff AG
6060 Sarnen, Tel. 041 / 66 99 66

Lärmexpertisen

BAUMGARTNER & PARTNER AG
8645 Jona-Rapperswil,
Sonnenbergstr. 26, Tel. 055 / 27 35 25

BMP Dr. Pelli + Co., 8027 Zürich
Splügenstr. 3, Tel. 01 / 202 21 51
Aussenlärmrechnungen, Projektie-
rung von Schutzmassnahmen

ISO/CONSULT/AG, 8630 Rütli ZH
Tel. 055 / 31 80 00

SINUS ENGINEERING AG, 6010 Kriens
Amlehnstrasse 22, Tel. 041 / 41 79 19
Lärmbekämpfung und Akustik
Beratung, Messung, Expertisen

Lärmschutz

Siegfried Keller AG, Wallisellen
Lärmschutz Büro und Lager:
Zürichstr. 38, 8306 Brüttisellen
Tel. 01/833 59 51

Luftreinhaltung

BMP Dr. Pelli + Co., 8027 Zürich
Splügenstrasse 3, Tel. 01 / 202 21 51
Emissions- und Immissionsberech-
nungen (UVP, Kataster, Herkunft und
Auswirkungen, Prognosen)

Materialprüfung

BBL Baulaboratorium AG
4132 Muttenz/Basel, Tel. 061/61 33 14

EUB, Bern
Stauffacherstrasse 130 A, 3014 Bern
Tel. 031 / 42 81 52, Fax 031 / 41 18 53

TFB Wildegg
Lindenstrasse 10, 5103 Wildegg
Tel. 064 / 53 17 71, Telefax 064 / 53 16 27

Mauerentfeuchtungen

BAUSCHUTZ AG,
RASCOR-Systemtechnik
8048 Zürich, Bristenstrasse 10,
Tel. 01 / 432 11 30

BENZ AG, Kunstharzbeläge und
Bautenschutz. Bändlistrasse 31,
8064 Zürich, Tel. 01 / 432 50 24

A. KÄPPELIS SÖHNE AG,
Umwelttechnik, Bautenschutz
6430 Schwyz, Tel. 043 / 21 11 71
6460 Altdorf, Tel. 044 / 2 99 93

RENECO AG, Wiesackerstrasse 89,
8105 Regensdorf, Tel. 01 / 842 33 55
Fax 01 / 840 36 08

STUMP BOHR AG, 8032 Zürich
Abt. Bautenschutz
Mühlebachstr. 20, Tel. 01 / 252 56 22

Mauertrockenlegungen

A. STAUB AG
7304 Maienfeld, Tel. 085 / 9 49 42

Metall-Normtüren

Brander AG, 8162 Steinmaur
Tel. 01 / 853 06 22, Fax 01 / 853 06 75

Natursteine

J. und A. Kuster, Steinbrüche AG
8807 Freienbach, Tel. 01 / 784 25 25

Pfahlprüfungen

GEOTEST AG
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

Pumpen

GRUNDFOS PUMPEN AG
8117 Fällanden
Tel. 01 / 825 29 25, Telex 828 462
HÄNY & CIE. AG, Pumpen- und
Wasseraufbereitungsanlagen
8706 Meilen, Tel. 01 / 925 11 31
Fax 01 / 923 38 44

SOMMER SCHENK SUISSE
Pumpenbau, 5213 Villnachern
Tel. 056 / 43 13 63

Pumpen/Armaturen

KSB Zürich AG, 8031 Zürich,
Tel. 01 / 44 99 33, Telex 822 707

Rammsondierungen

RL TERRAPROJECT AG ZUG
6300 Zug, Tel. 042 / 31 44 47

Rissverpressung

Dichtend und kraftschlüssig
Anderegg AG, St. Gallen, 071 / 23 65 64

Rohrnetzsanierungen

P. I. M. -Borst-Verfahren für Gas und Wasser
Roboter-Sanierung von Kanalisationen
ROHRTECH SERVICE RTS AG,
9326 Horn, Tel. 071 / 41 83 85

Schadstoffentfernung

Abbau von mit Giftstoffen belasteten
Anlagen und Entseuchung von
Gebäuden.
REICHENBERGER AG, 6038 Gisikon
Reuss-Strasse 9, Tel. 041 / 91 02 22
Filiale Basel, Gartenstrasse 63
4052 Basel, Tel. 061 / 23 17 71

Schalldämmende Bauelemente

Das Fachwerk «Schalldämmung»
zeigt einfach, klar und sicher wie man:
Türen, Trennwände, Holzbalkendecken,
Dächer, Aussenwände (Holzbau),
Rolladenkästen usw. konstruiert bzw.
saniert. Zu beziehen für Fr. 55.- bei
HAWA AG, Abteilung
Schalldämmplatten «HAWAPHON»
8932 Mettmenstetten, Tel. 01 / 767 14 71

Schallschutz- und Schwingungstechnik

AIR-LOC Schrepfer AG, Eigenheimstr. 22
8700 Küsnacht ZH, Tel. 01 / 929 22 66
ANGST + PFISTER, 8052 Zürich
Thurgauerstr. 66, Tel. 01 / 306 61 11
PAUL SCHWAB AG, Soodstrasse 57
8134 Adliswil, Tel. 01 / 710 02 22

Spreng-Info-Tagungen

GEFAS (s. Sprengtechnik)

Sprengtechnik

EXPLOSIV CONSULT AG
(s. Erschütterungen)

GEFAS Gesellschaft für angewandte
Sprengtechnik AG, Hinterbühlstr. 3
8307 Effretikon, Tel. 052 / 32 25 32

Spritzbeton

ING. GREUTER AG, 8182 Hochfelden
Tel. 01 / 860 33 40

Gunit, Sandstrahlen
E. LAICH SA, 6670 Avegno
Tel. 093 / 81 17 22

Thermolackierungen

Thermolackierwerk Waltenspül AG
6142 Gettnau LU, Tel. 045/81 20 51
Telefax 045 / 81 38 15

Trennwände – Werkkabinen

Verstellbare Blätler-Wände
schallisoliert, feuerbeständig
BLÄTTLER AG, Holz- und Metallbau
Industriest. 1, 8117 Fällanden
Tel. 01/825 43 85

Treppen

COLUMBUS-TREPPEN AG
9245 Oberbüren, Tel. 073/51 37 55
Spindeltreppen aus Holz und Alu,
Scheren- und Holzschiebetreppen

Umweltverträglichkeitsprüfung

Büro für Kies + Abfall AG
3118 Uttigen, Tel. 033 / 45 48 48

GEOTEST AG
(s. Geologie-Geotechnik-Geophysik)
ISO/CONSULT/AG, 8630 Rütli ZH
Tel. 055 / 31 80 00

REALPLAN AG
Baumanagement, Planung und
Realisierung von Bauvorhaben
8052 Zürich, Schaffhauserstrasse 473
Tel. 01 / 302 26 56

SIEBER CASSINA + PARTNER
Beratende Geologen und Ingenieure
8008 Zürich, Tel. 01 / 252 75 60
4600 Olten, Tel. 062 / 32 15 85
3006 Bern, Tel. 031 / 44 08 68
Sieber Cassina Handke + Partner
7000 Chur, Tel. 081 / 24 10 26

CSD AG (s. Baugrunduntersuchungen)

Ungezieferbekämpfung

Ketol AG, Abt. Insecta-Service
8157 Dielsdorf ZH, Tel. 01/853 05 16

Unterquerungsarbeiten mit Stahl- und Eternit-rohren bis 1000 mm Ø

für Kanalisation und Werkleitungen

TRENCHAG AG, 8305 Dietlikon
Tel. 01/833 22 05

Vorfabrizierte Armierungen

Mit fi-Rista-Elementen armerien Sie
wirtschaftlicher. fi-Ripa-Anschlusskorb
(Spezial-Prospekt verlangen)
FISCHER REINACH AG, 5734 Reinach
Tel. 064 / 71 15 55, Telex 981 532 dwfi ch
Telefax 064 / 71 60 12

Waagen

METTLER Instrumente (Schweiz) AG,
Waagen und analytische Instrumente
Gebenstrasse, 8606 Nänikon-Uster
Tel. 01 / 941 61 61, Fax 01 / 941 60 16

Zustandserfassung von Bauwerken

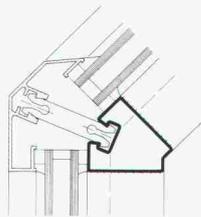
CONCRETAG
Beratende Ingenieure u. Architekten
Produkteunabhängige Beratung und
Expertisen, Zustandsanalysen,
Unterhaltskonzepte, Sanierungs-
vorschläge, Laboruntersuchungen,
Qualitätssicherung
8052 Zürich, Schaffhauserstrasse 473
Tel. 01 / 302 11 33

VSL BETONEXPERT (s. Bauwerks-
erhaltung)



**Jansen-VISS-System
für Schrägverglasungen
und Wintergärten**

Das bewährte System für statisch einwandfreie Konstruktionen in Stahl und Aluminium. Jetzt neue Kombinationsmöglichkeiten mit Deckprofilen in verschiedenen Buntmetallen.



Rufen Sie uns an oder verlangen Sie unsere Dokumentation.

Jansen AG, 9463 Oberriet SG
Stahlröhrenwerk, Kunststoffwerk
Telefon 071/78 01 11
Telex 88 18 50, Telefax 071/78 22 70

JANSEN

**Höchste
Zeit,
zeitgemäss
ZU
dämmen.**



SCHICHTEX *im Hallenbau*

Bau + Industriebedarf AG 4104 Oberwil/BL, Tel. 061 4014030

SWISS CADD

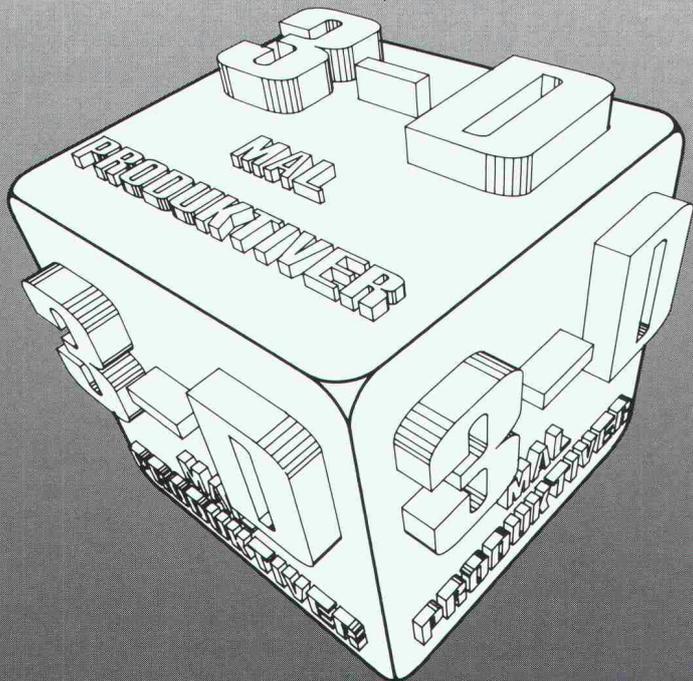
BASED ON 3-D GRAPHIXX CADD™

3-D

Neue Dimensionen in der Architektur

Echt dreidimensionales Zeichnungs- und Konstruktionssystem für Architekten. Bedienerfreundlich und leicht erlernbar. Architekturbibliothek mit über 200 Konstruktionsdetails. Support durch Baufachleute in Deutsch, Französisch und Italienisch.

Kontinuierliche Objektdrehungen um alle drei Achsen in der Perspektive erlauben die ästhetische Beurteilung des Entwurfs bereits in der ersten Planungsphase. Höchste Produktivität erlaubt kürzeste Projektdurchlaufzeit.



Über 75 Architekturanwendungen in der Schweiz – über 4100 Systemeinsätze weltweit. Kein Architekturbüro ist zu klein, um nicht von SWISS CADD zu profitieren. Neue Technologie und Darstellungsmöglichkeiten überzeugen den Bauherrn durch rationale, effiziente und kostenbewusste Projektrealisation.

Sichern Sie sich Ihren Marktanteil – wir unterstützen Sie! SWISS CADD ist Ihre Architekturlösung. Wir geben Ihnen gerne unverbindlich Informationen und Unterlagen: Telefon 041-911 072.

B+B CADD
INTERNATIONAL

CH-6037 Root, Oberfeld 4

Tel. 041-911 072, Fax 041-912 137

... sofort ... Raumlösungen



ETH-Hönggerberg **megert III**-Systembau für die Abteilung Architektur.

In Zusammenarbeit mit den Architekten Prof. Benedikt Huber und dem Atelier 3, R. Bolli/P. Gerber in Zürich realisierten wir mit **megert III**-Systembaudetails diesen anspruchsvollen **megert III**-Systembau. Die Montage des gesamten Gebäudes dauerte lediglich 3 Wochen.

Prüfen auch Sie unsere Leistungsfähigkeit.

megert III

Megert und Frutiger Holzbau AG
3613 Steffisburg, 033/39 77 77
8052 Zürich, 01/302 55 55
1030 Bussigny, 021/701 51 51

Bon

- Ich wünsche Ihre Dokumentation
- Ich wünsche Ihre persönliche Beratung

Name/Vorname _____

Firma _____

Adresse _____

PLZ/Ort _____

Telefon _____

Einsenden an:

megert III Megert und Frutiger Holzbau AG

Töpferweg 16, 3613 Steffisburg Station

2

Fundamental

Beton-Kalender 1990

Taschenbuch für Beton-, Stahlbeton- und Spannbetonbau sowie die verwandten Fächer. Schriftleitung: G. Franz.

79. Jahrgang 1990. Teil I und II zusammen ca. 1600 Seiten mit zahlreichen Abbildungen und Tabellen. DIN A 5. Kunststoff DM 174,-/sFr. 156,- ISBN 3-433-01108-7. Erscheint: November '89.

Im Beton-Kalender 1990 werden erstmals zwei Themen behandelt, die die Fachleute in den nächsten Jahren besonders beschäftigen werden. Es sind dies

- die Einführung europäischer Normen in die Baupraxis;
- das Problem der Lebensdauer von Betonkonstruktionen.

Der Beitrag „Grundlagen der Bemessung nach Eurocode 2 - Vergleich mit DIN 1045 und mit DIN 4227“ von *Litzner* ist die erste Veröffentlichung zu dieser Problematik im deutschen Fachschrifttum. Der Autor hat als Vertreter des DBV beim Entstehen von EC 2 mitgewirkt und war deshalb prädestiniert, diese Einführung zu schreiben. Die Fachwelt kann sich somit bereits mit dem EC-2-Konzept auseinandersetzen, bevor dieser in amtlicher deutscher Übersetzung vorliegt! Diese soll im Beton-Kalender 1991 abgedruckt werden.

Der Beitrag „Ursachen und Beseitigung von Schäden“ faßt zahlreiche Erfahrungen und Erkenntnisse aus diesem immer wichtiger werdenden Gebiet zusammen:

- „Einwirkungen auf Betonbauwerke und Korrosionswiderstand“ von *Grube*;
- „Bauwerksinspektion im Rahmen der Instandhaltung“ von *Quittmann*;
- „Planen und Ausführen von Instandsetzungsmaßnahmen“ von *Kern*.

Diese umfangreiche Arbeit gibt sachliche Orientierungshilfen für die Praxis. Sie wird auch in den Folgejahrgängen des Beton-Kalenders zum Standard-Inhalt gehören.

Die Auswahl der übrigen Beiträge folgt der Notwendigkeit, Inhalte aktualisieren zu müssen. Neben den Standardbeiträgen zur Bemessung und den wichtigen Grundnormen für den Massivbau wurden einige für die Praxis wesentliche Bestimmungen aufgenommen.

Der Beton-Kalender 1990 ist damit wie seine Vorgänger-Ausgaben „auf der Höhe der Zeit“ und wiederum ein unverzichtbares Arbeitsmittel für den Bauingenieur und den Architekten.

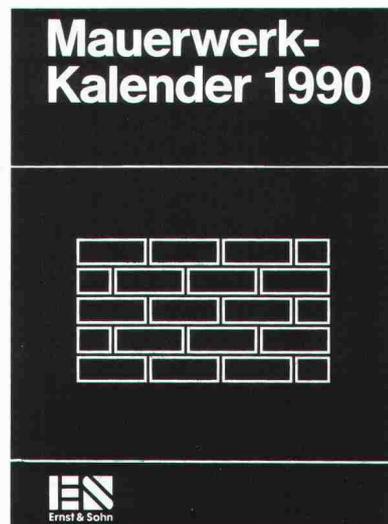
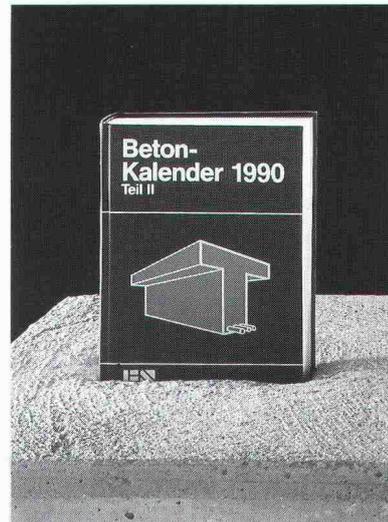
Mauerwerk-Kalender 1990

Taschenbuch für Mauerwerk, Wandbaustoffe, Schall-, Wärme- und Feuchtigkeitsschutz. Schriftleitung: P. Funk.

15. Jahrgang 1990. Ca. 550 Seiten mit zahlreichen Abb. und Tabellen. DIN A 5. Kunststoff DM 148,-/sFr. 138,-. ISBN 3-433-01110-9. Erscheint: November '89

DIN 1053 Teil 1 wird zur Jahreswende 1989/1990 in einer wesentlich überarbeiteten Neufassung erscheinen. Diese ist in den Beiträgen „Zahlenbeispiele zur Bemessung von Mauerwerk“ von *Mann* und „Berechnungshilfen für die Bemessung von Mauerwerk nach DIN 1053 Teil 1 und Teil 2“ von *Funk* bereits voll berücksichtigt. Das gilt auch für die zum selben Zeitpunkt erstmals erscheinende Norm DIN 1053 Teil 3, für deren Anwendung neue „Bemessungstabellen für die Rechteckquerschnitte aus bewehrtem Mauerwerk mit Anwendungsbeispielen“ von *Ebert* und ein neuer Beitrag „Bewehrung von Mauerwerk“ von *Mann* im MK 1990 zu finden sind. Diese vier Beiträge sind eine unerläßliche Lektüre für diejenigen, die diese beiden neuen Normen anwenden wollen oder müssen.

Der MK 1990 enthält außerdem weitere neue Beiträge zu bauphysikalischen Problemstellungen, zu Fragen der europäischen Normung und zur Kosteneinsparung im Mauerwerksbau. Er ist damit auch im 15. Jahr seiner Existenz ein unentbehrliches Handbuch für die Praxis des Mauerwerkbaues!



Ernst & Sohn

c/o VCH Verlags-AG
Hardstrasse 10
CH-4020 Basel
Telefon (061) 22 06 06
Telefax (061) 22 06 18



Freitag 20.00

Wir geben Ihnen mehr Zeit dafür.

Wenn Sie als erfolgreicher Architekt oder Ingenieur im Beruf stark engagiert sind, bleibt Ihnen meist sehr wenig Zeit und Freiraum für andere Dinge des Lebens. Familie, Sport, Kultur oder berufliche Fortbildung stehen oft etwas im Abseits.

Die CAD-Systeme **ALLPLOT/ALLPLAN** helfen Ihnen, mehr Zeit und damit ein Stück verlorenen Freiraum zurückzugewinnen.

Unser CAD-Produkt ist speziell für Architekten und Bauingenieure entwickelt worden.

ALLPLOT/ALLPLAN hilft Ihnen zum Beispiel

- personelle Kapazitäten besser zu nutzen
- oft wiederkehrende, ähnliche Teilprojekte rationeller und fehlerfreier auszuführen
- knappe Zeitvorgaben ohne Stress einzuhalten
- bei unvorhergesehenen Änderungen im Bauvorhaben die Pläne ohne grossen Aufwand zu modifizieren.

Und das Wichtigste: **ALLPLOT/ALLPLAN** hält Ihnen den Rücken frei für all' das, was ein Computer nicht kann: denken, kreativ sein und das Leben genießen.

Mehr als 1600 Architekten und Bauingenieure in der Schweiz und Deutschland haben sich schon für **ALLPLOT/ALLPLAN** entschieden. Bauen auch Sie auf die Vorteile von CAD und holen Sie sich Ihren Freiraum wieder zurück.

CAD von Fides: Freiräume für Menschen.

- Ja, es interessiert mich, wie ich mit ALLPLOT/ALLPLAN Freiräume gewinnen kann. Bitte senden Sie mir deshalb
- CAD Plan-Beispiele
- Die detaillierte Produktbeschreibung
- Einen Terminvorschlag für eine Gratis-Vorführung
(Mein Wunschtermin:)
- Die Preisliste ALLPLOT/ALLPLAN
- Eine Übersicht über alle Programme für den
 Architekten Bauingenieur
- Bitte rufen Sie mich an. Am besten am.....um.....Uhr.

Vorname Name

Firma

Position Telefon

Strasse

PLZ/Ort

SIA



CAD von Fides: Freiräume für Menschen

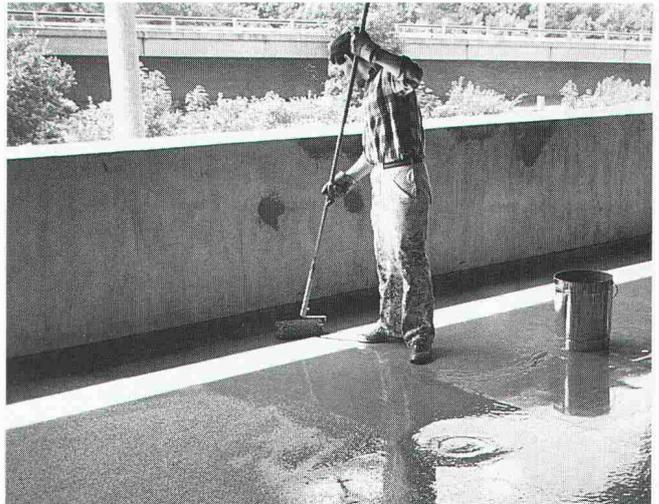
Bitte den Coupon gleich ausfüllen, hier abtrennen und noch heute ein-senden an:

FIDES

INFORMATIK

Fides Informatik z.H. Frau Hövker
Badenerstrasse 172 8004 Zürich
Telefon 01 249 27 06

Kilcher



Efkaflex Parking Das befahrbare Abdichtungssystem für Parkhäuser.



Eigenschaften:

- Rissüberbrückend (bis 1 mm)
- Gute Griffigkeit
- Schichtstärke unter 5 mm
- Einfache und sichere Anschlüsse

Kilcher – eine Idee voraus!

Kilcher AG
4565 Recherswil
Tel. 065 35 16 35



WERNER MAAG AG Guss, Edelstahl, Beton Entwässerungstechnik

Postfach, 8032 Zürich
Zeltweg 44
Telefon (01) 251 75 80
Telex 58675

PASSAVANT Flachdachwasserabläufe

aus Guss – die sichere, problemlose Flachdachentwässerung. Das bewährte Baukastensystem aller PASSAVANT-Flachdachabläufe erlaubt das Überbrücken jeder Höhe, ohne den untersten einbetonierten Ablaufkörper zu verändern.

Der sicherste Anschluss einer Abdichtung an den Dachwasserablauf ist der Klebeflansch in Verbindung mit dem verschraubten Flanschring (Kleben + Verspannen).

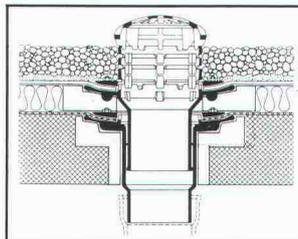
Verlangen Sie Unterlagen

Adresse _____ 10

SIA _____

WM-ENTWÄSSERUNGSTECHNIK

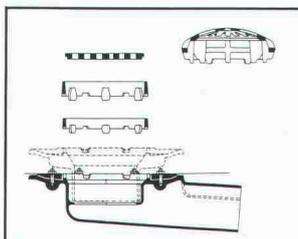
40 Jahre



PASSAVANT Dachwasserablauf aus Guss

1- oder 2teilig, Abgang senkrecht oder waagrecht. Mit Kugelrost und Distanzringen 25, 35 und 45 mm hoch. Der sicherste Anschluss der Dichtungsbahn ist die Flanschverbindung.

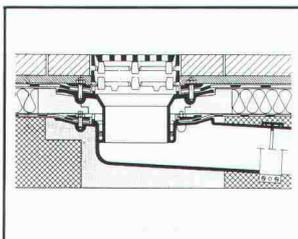
VSA-Zulassungsempfehlung



PASSAVANT Baukastensystem

Gleiche Grundbauteile mit verschiedenen Ergänzungsbau teilen. Die optimale Lösung und Anpassung während der Bauzeit.

VSA-Zulassungsempfehlung



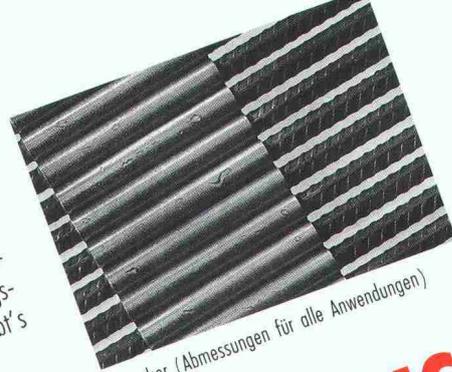
PASSAVANT Dachwasserablauf aus Guss

1- oder 2teilig, mit der sicheren Flanschverbindung. Flachrost begehrbar oder befahrbar, rund oder quadratisch. Höhenverstellbar mit Distanzringen.

VSA-Zulassungsempfehlung

Ein System schreibt Zukunft

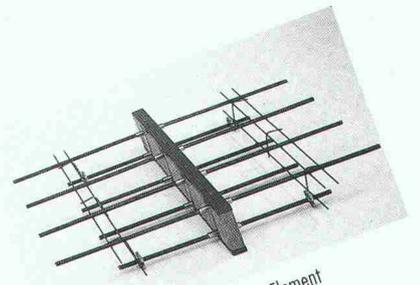
Jetzt steht Ihnen das umfassende Korrosions-Schutz-System zur Verfügung! Für überall da, wo Armierungsverbindungen durch Korrosion gefährdet sind, gibt's jetzt eine neue Super-Schutz-Generation. BauBox hat ANTI-KORR entwickelt.



Zuganker (Abmessungen für alle Anwendungen)

SUPER KORROSIONSSCHUTZ-SYSTEM «ANTI-KORR»

Zuganker, Kragplatten, Konsolen, Wandscheiben und andere Elemente sind korrosionsanfällig. Doch jetzt ist Feuchtigkeit (dank ANTI-KORR von Bau-Box) chancenlos. Denn das Armierungsseisen wird von einem Edelharz festlos geschützt – gegen äussere Einwirkungen (wie Schläge oder Kratzer beim Verlegen) oder Feuchtigkeit.



Kragplatten-Anschluss Standard-Element



Wir gratulieren dem Schweiz. Skiverband SSV zum Bezug des neuen Sitzes in Muri-B. (Übrigens: Auch am „Haus des Skisportes“ wurden Bau-Box-ANTI-KORR-Elemente ver-

Coupon einsenden oder einfach ANRUFEN

- ANTI-KORR und Bau-Box-Produkte interessieren uns.
- Rufen Sie uns für eine Kurz-Info an
- Rufen Sie uns für einen Präsentationstermin an
- Schicken Sie uns Bau-Box-Dokumentationen und EMPA-Testbericht zu
- Firma _____
- Kontaktperson _____
- Strasse/Postfach _____
- PLZ/Ort _____
- Telefon _____

Coupon einsenden an: Bau-Box, Burgdorfstrasse 40
3515 Oberdiessbach

Vertrieb Raum Ostschweiz:

Betomax AG

Maiacherstrasse 2 CH-8604 Volketswil-Hegnau
Telefon 01 945 04 04 Telefax 01 945 04 15

Herstellung und Vertrieb:

BOX bau

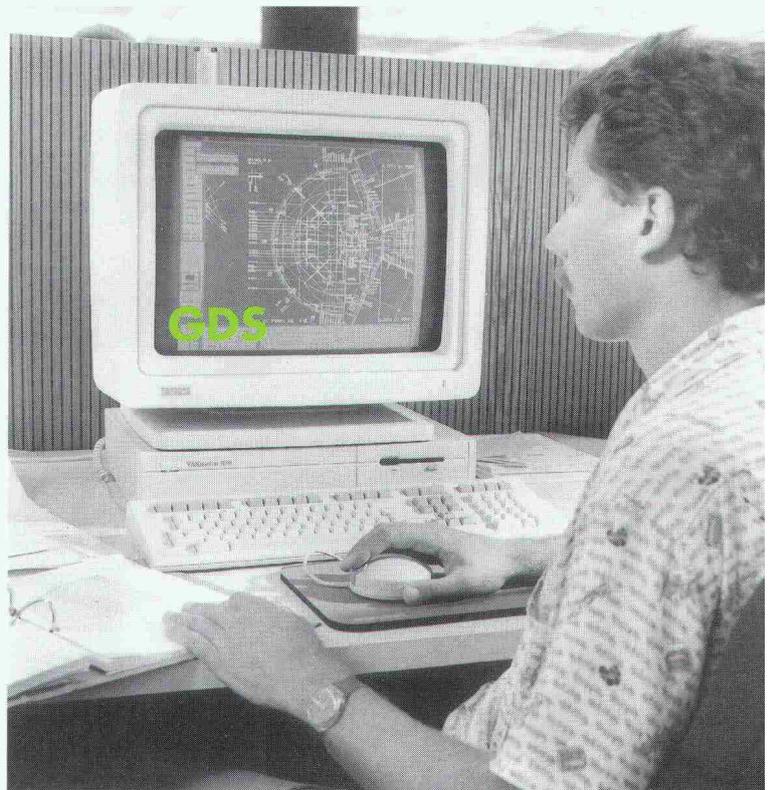
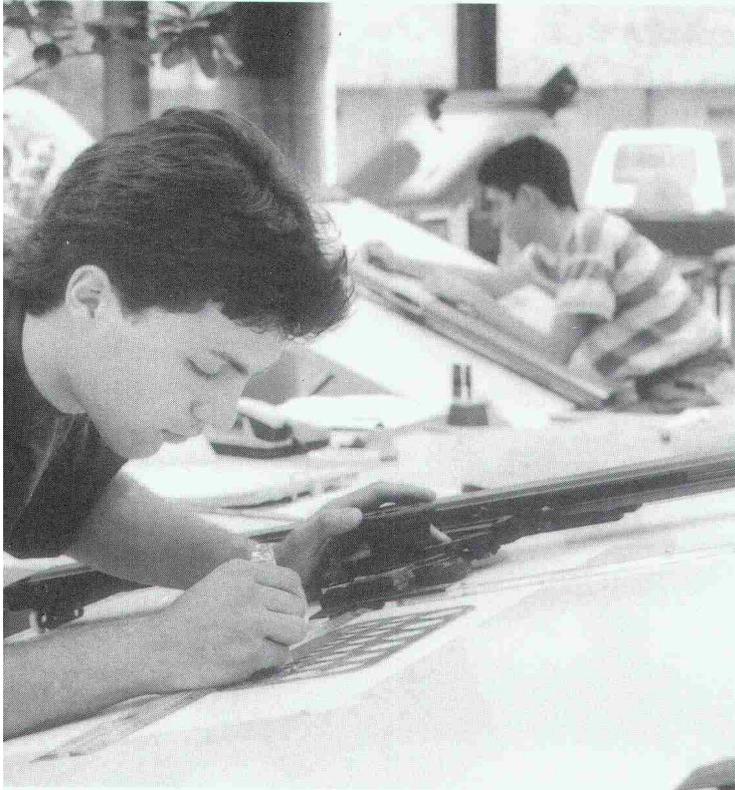
Burgdorfstrasse 40
CH-3515 Oberdiessbach

Telefon 031 97 20 40
Telefax 031 97 21 50

Schnittmodell, durchgehender Stahl

EMPA getesteter Patentkern

Damit Sie wettbewerbsfähig bleiben: CAD mit **GDS** (**G**raphic **D**esign **S**ystem).



Was vor wenigen Jahren noch das Spielzeug eines exklusiven Clubs computervernarrter Spezialisten war, sorgt heute als Universalwerkzeug in zahlreichen planerischen Betrieben für produktiven Output.

GDS ist CAD in seiner konsequenten Umsetzung. Aber mehr als nur ein Planzeichnungsprogramm für alles und jedes. GDS ist von Baufachleuten für Baufachleute entwickelt worden, und daher bis ins letzte Detail auf deren Bedürfnisse ausgerichtet. GDS hilft mit, Variantenstudien besser und trotzdem weniger aufwendig zu gestalten. Sie sparen Zeit, setzen Ihre Mitarbeiter effizienter ein und können erst noch kreativer arbeiten. Und kommen so bei Architekturwettbewerben und Kundenpräsentationen grösser heraus.

GDS, ein Computer-System, kaum komplizierter zu bedienen als ein PC – nur eben viel leistungsfähiger. Und Sie können es nach Ihren Vorstellungen beliebig einrichten. Wir zeigen Ihnen, wie.

Damit Sie den Wettbewerb gewinnen.

GDS ist ein Markenzeichen von McDonnell Douglas.

MOR Informatik AG • Gemsenstr. 2 • CH-8006 Zürich
Telefon: 01/363 70 10



MOR Informatik AG
ein Unternehmen der Suter + Suter-Gruppe

Betriebslärmenschutz

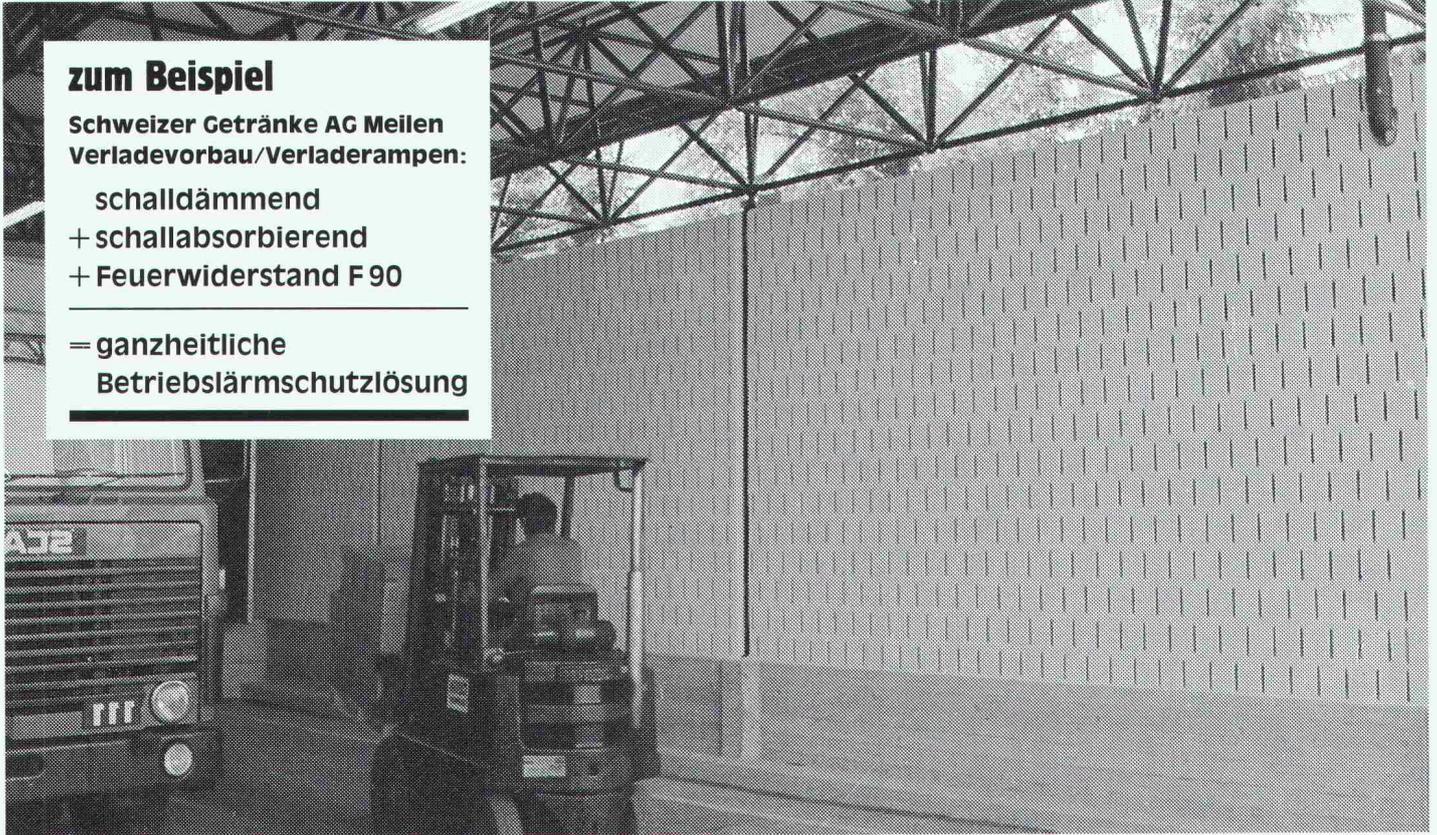
Die Lösung: **SOUNDBLOX®** ...der akustische Betonstein

zum Beispiel

Schweizer Getränke AG Meilen
Verladevorbau/Verladerampen:

- schalldämmend
- + schallabsorbierend
- + Feuerwiderstand F 90

= ganzheitliche
Betriebslärmuschutzlösung



Der akustische Betonstein SOUNDBLOX bietet Architekten und Ingenieuren die ideale und kostengünstige Schallschutzlösung. Zum Beispiel für

- Industrie- und Gewerbebau
- Pumpen- und Transformatorenräume
- Prüfstände
- Theater und Musikräume
- Mehrzweckhallen

SOUNDBLOX bietet Ihnen
3 entscheidende Vorteile:

- Weil SOUNDBLOX Schall dämmt
- Weil SOUNDBLOX Schall absorbiert und gleichzeitig den Anforderungen für die Feuerwiderstandsklasse F 90 für raumabschliessende Bauteile entspricht
- Weil SOUNDBLOX in jeder Farbe gestaltet werden kann

SOUNDBLOX®
...der akustische Betonstein

Verlangen Sie unsere Dokumentation!

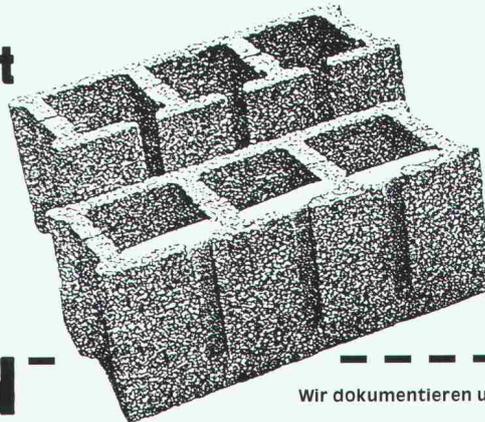
Generalvertretung

Borsani AG

Ackeretstrasse 4
8401 Winterthur
Tel. 052/22 83 32



Dämmt
den
Schall



Absorbiert
den
Schall

BON

Verkaufsstellen

Hans Allmendinger AG
Bahnhofplatz 16
9326 Horn
Tel. 071/417121

Sponagel AG
Zürcherstr. 125
8952 Schlieren
Tel. 01/730 18 81

Sabag AG Biel
Zentralstr. 89
2501 Biel
Tel. 032/22 58 44

Bariffi
& Wullschlegler SA
6901 Lugano
Tel. 091/213773

Wir dokumentieren und informieren Sie gerne

- Bitte senden Sie mir Ihre Soundblox-Dokumentation
- Ich möchte von Ihrem Berater mehr über Soundblox erfahren

Name _____

Firma _____

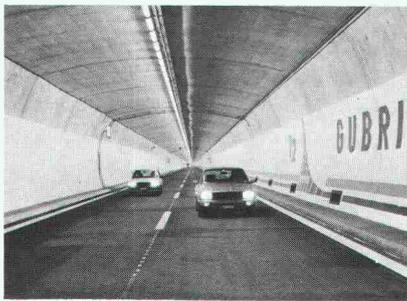
Strasse _____

PLZ/Ort _____

Tel. _____



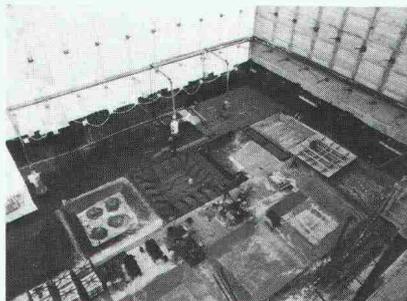
Gubristtunnel, N20



Tunnel Umfahrung
Neuenburg, N5



Winterthur Versicherungen
Rechenzentrum, Winterthur



Chüebalm-tunnel, N8



Schach dem Tropf-Ekel

Und Schach den Infiltrationen

Sie kennen es sicher, das Tropf-Ekel. Jenes lästige Übel, das den guten Zustand und die Funktionstüchtigkeit von Tunnel- und anderen Bauten im Boden angreift und bedroht. Und genau das bekämpft SikaBau. Vor, während und nach dem Bau. Das ist unser Beruf und eine unserer Spezialitäten. Diese Kompetenz hat uns in der Schweiz wie auch im Ausland zu einem zuverlässigen Partner gemacht.

Vor dem Bau

SikaBau hat zahlreiche schwierige Abdichtungsprobleme gelöst. In Tunnel, Druckleitungen, Schächten, Kavernen und anderen Nutzbauten im Grund- und Bergwasser. Ingenieure, Bauherren und Bauunternehmer konsultieren SikaBau schon im Projektstadium beim Erkennen von Risiken wie Infiltration, Frost oder aggressive und zersetzende Wasser.

Während und nach dem Bau

Ingenieure und Arbeits-Equipen von SikaBau werden täglich mit Unvorhergesehenem konfrontiert. Auch mit Notfällen. Die Art des zu schützenden Bauwerkes, der Bauvorgang und die Bauumgebung rufen manchmal nach ungewöhnlichen Lösungen. Und die findet SikaBau. Anforderungsgerecht, flexibel und schnell. Gestützt auf Erfahrung, technologisches Wissen und Forschung.

SikaBau – Ihr Partner für Sicherheit

Konsultieren Sie uns noch vor dem Bau. Doch auf jeden Fall: bieten Sie dem Ekel die Stirn, das Ihr Bauwerk bedroht.

SikaBau Sika

Wir sind vom Fach

Geerenweg 9
8048 Zürich
Telefon 01/436 40 40

